

wanbo



X5

User Manual • Užívateľský manuál •
Užívateľský manuál • Használati utasítás •
Benutzerhandbuch

English	3 - 12
Čeština	13 - 22
Slovenčina	23 - 32
Magyar	33 - 42
Deutsch	43 - 53

Dear customer,

Thank you for purchasing our product. Please read the following instructions carefully before first use and keep this user manual for future reference. Pay particular attention to the safety instructions. If you have any questions or comments about the device, please contact the customer line.

✉ www.alza.co.uk/kontakt

☎ +44 (0)203 514 4411

Importer Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

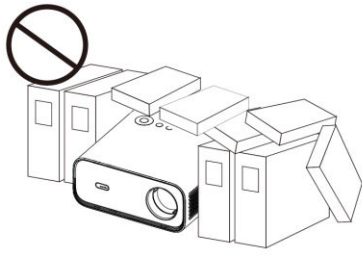
Important Safety Precautions

It is recommended to use the projector in a dark room to achieve the best effect.

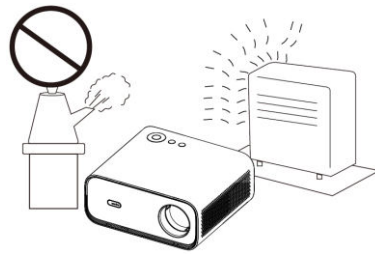
- Do not install the projector in places that are heavily air conditioned as water condensation or high temperature may lead to projector failure.
- Ensure adequate ventilation and that vents are not blocked to prevent heat accumulation inside the projector.
- Prevent foreign matters such as nails or paper scraps from falling into the projector. Do not insert any metals, e.g., iron wire or screwdriver, into the projector. Turn off the power immediately and turn to professional technician to remove it if any foreign matters had fallen into the body of the projector.
- Do not place any liquid on the projector to avoid risk of electric leakage.
- Use soft packaging materials to move the projector, install lens protection cover to protect the lens from scraping, and keep the projector away from violent vibration.
- Areas near the exhaust vent will become hot during the use of the projector, and touching those areas may result in burns if they are touched by bare hands.
- Don't stare into the lens directly so as to protect your eyesight.

Notes:

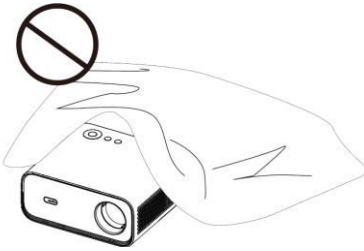
- Don't open the casing of the projector in order to prevent electric shock. Please turn to qualified professional maintenance personnel for the maintenance as there are no parts in the machine that users can repair themselves.
- Don't expose the projector to rain or moisture so as to prevent misfire or electric shock.
- The product is applicable to be used in temperature range between 0~35°C.



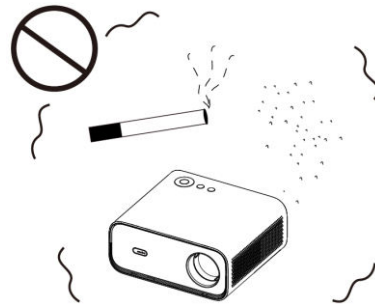
Don't install in places with poor ventilation.



Don't install in places that are hot and humid.

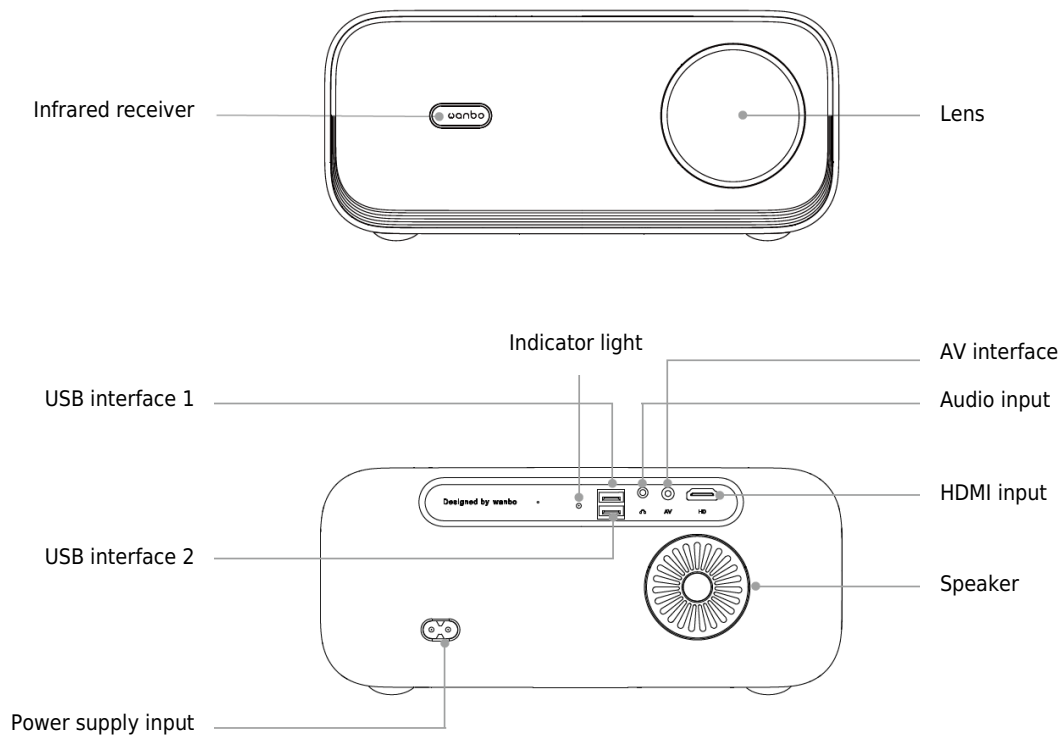


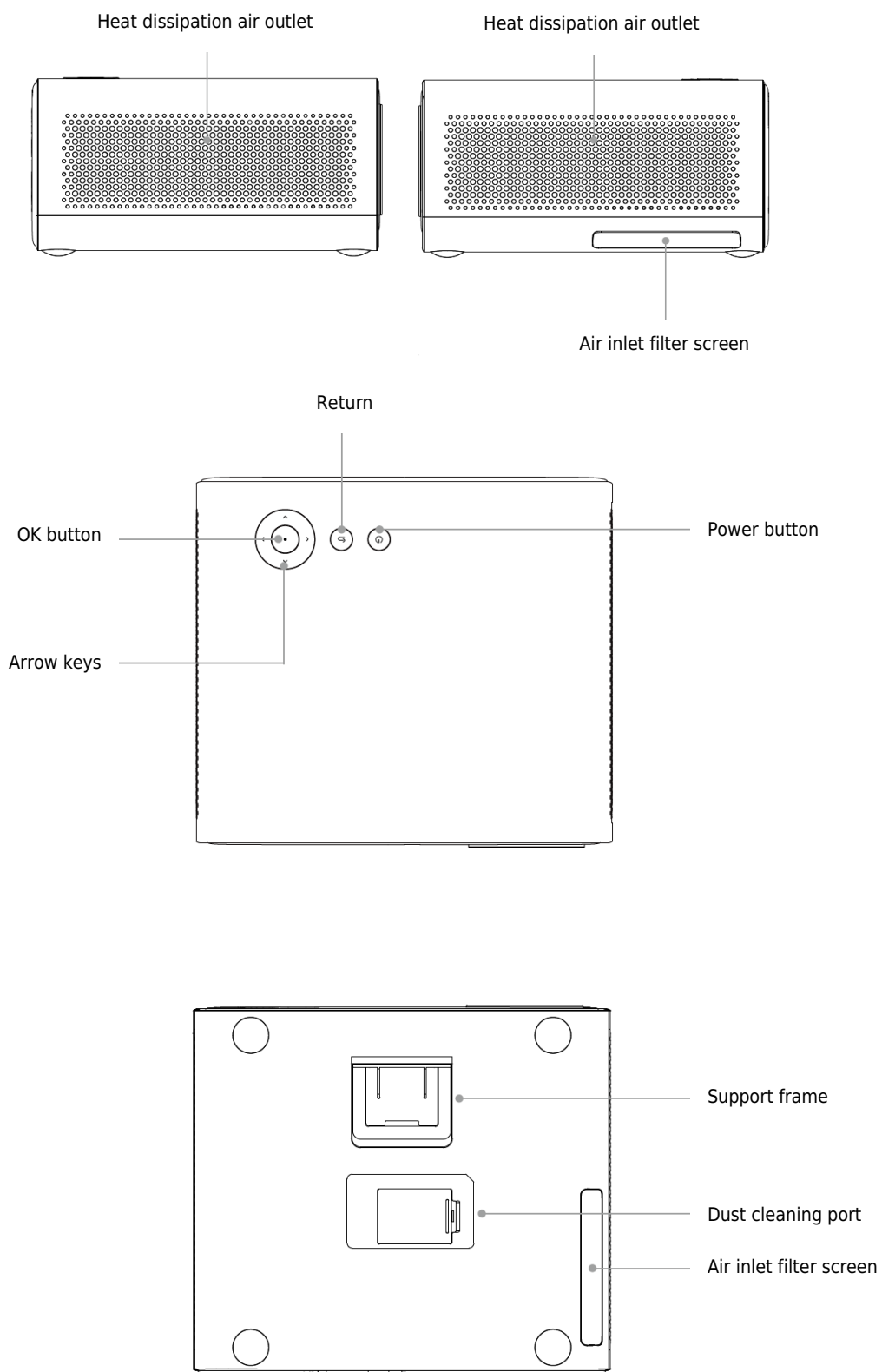
Don't block the vents.



Don't install in dusty and smoky areas.

Projector Introduction





Installation and Adjustment

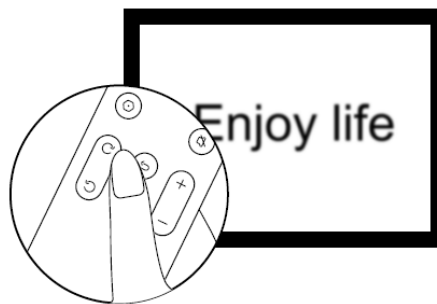
Powering On and Off

To power on the projector, either press the power button on the projector, or point the remote control to the projector and press the power button.

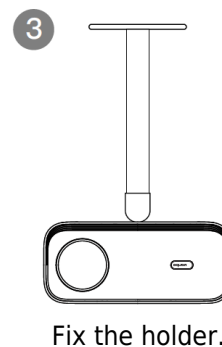
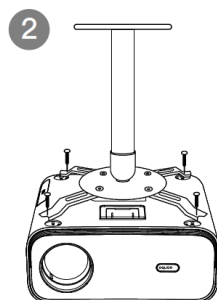
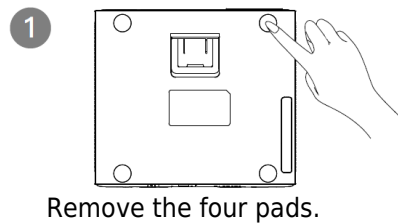
To power off the projector, short press the power button on the projector, or point the remote control to the projector and press the power button. Once shutdown prompt box appears, short press the same button again.

Focal Length Adjustment

When the picture image is blurred, adjust the lens focus by using the rotation buttons on the remote control.



Mounting the Projector



Parameters

Product name	Wanbo X5
Light source	LED
Operation mode	Remote control
Output port	Headphone audio output
Weight	3.02kg
Accessories	User manual, remote control, power cord
Display technology	LCD
Speaker	5W ×2
Working environment	0~35°C
Input port	HDMI, USB, AV IN
Size	265×235×119mm
Power	135W

Remote Control

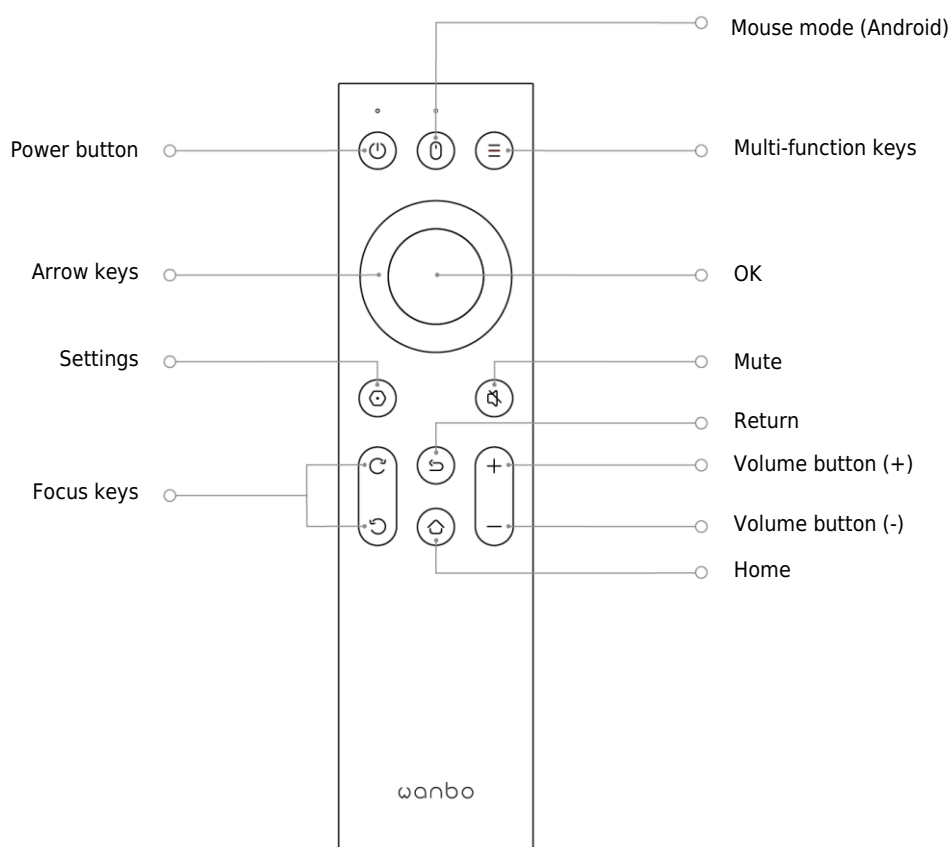


Image Mirroring

The following steps can help you to display content of your mobile phone on the projection coming from the projector through Wi-Fi. In order to proceed, you will need an iPhone with iOS 6 and above, or Android phone with Android 5.3 and above.

Android

First, ensure that the phone and the projector are both connected to the same Wi-Fi network. Then, open “Eshare” on the projector. Finally, choose the device with the same name that is shown on the Eshare to complete the connection.

iOS

First, ensure that the phone and the projector are both connected to the same Wi-Fi network. Then, open “Eshare” on the projector. Next, open “AirPlay” / “Screen Mirror” on your iPhone. Finally, choose the device with the same name that is shown on the Eshare to complete the connection.

iOS - Image Mirroring Without Wi-Fi

If there is no Wi-Fi, first turn on the mobile data, then turn on the Wi-Fi hotspot. On the projector, open “Eshare”. On your iPhone, open “Airplay” / “Screen Mirror” and find the projector to connect to it.

Screen Extension

Note: Advantage of screen extension, in contrast with image mirroring, is that while image mirroring enables you to see the screen of your phone on your projector, screen extension lets you use your phone without any complications while the image you wish to show is projected.

First, ensure that the phone and the projector are both connected to the same Wi-Fi network. Then, open “Eshare” on the projector. Next, open “AirPlay” / “Screen Mirror” on your phone. Search for the projector and connect to it. Open the video software of the mobile phone and find the TV Mirroring icon (usually it’s located in the top right corner). Note that not all software has this function.

Signal Source Setting

Enter the Settings interface from the main screen and select input sources. Choose what input source you want to use and hit OK to confirm the switch.

To navigate through the menus, press return to return to the previous layer, and press the home button to return to the main interface.

Projector Distance Reference Table

Projection size ["]	Screen length×width [m]	Lens ~ screen [m]
40	0.89×0.5	1.33
60	1.33×0.75	2.0
80	1.77×1.0	2.67
100	2.21×1.25	3.33
120	2.66×1.49	4.0
140	3.10×1.74	4.67
160	3.54×1.99	5.33
180	3.99×2.24	6.0

Note: Projection size and distance are calculated according to projection ratio, which may have a deviation and subject to actual status.

USB Drive Supported Formats

File type	File format supported
Image	JPG, PNG, BMP
Audio	MP3, WMA, MP2, OGG, AAC, M4A, FLAC, 3GP, WAV, AC3, M3U, RM, WMV, DTS
Video	MP4, MOV, 3GP, AV1, DIVX, FLV, ISO, M2TS, MKV, MPG, RMVB, TP, TRP, TS, WMV, VOB, DAT, ASF

Note: Specific operation contents are subject to actual situation due to irregular updates of the products system.

Maintenance

Before cleaning, make sure the projector is not plugged into the power source.

Do not use pesticides or other volatile chemicals on the projector or lens. Do not let rubber or vinyl products contact the projector for prolonged periods of time, since that could damage the coating and make it peel off.

Cleaning the Projector

- Wipe the projector with a soft, dry, cotton cloth. If it's heavily dirtied, wipe it with soft cloth that has been dampened with neutral detergent, then dry it with a clean and dry cloth immediately after that. Pay more attention if you decide to use chemical fibre cloth.
- Don't use thinner, benzene, or any other solvents to avoid quality reduction or coating peeling off, etc.
- A brush adapter can be inserted onto the vacuum cleaner to remove dirt inside the vents. Please don't use vacuum cleaner with no connector, or clean vents directly.
- Don't scrape the projector with nails or any other hard objects so as to avoid scratches.

Cleaning the Lens

- Clean lens with the same method as you'd clean the camera lens – use professional blow dryer or cleaning paper for glasses, ensure lens are not scratched.

Cleaning the Vents

- Dust in the inlet or outlet will prevent ventilation and increase the internal temperature, which will cause defects.
- Disconnect the power cable immediately after turning off the projector.
- Clean the exterior with an electric vacuum cleaner but install brush head adapter on the vacuum cleaner first. Don't use vacuum cleaner with no connector or brush.

Warranty Conditions

A new product purchased in the Alza.cz sales network is guaranteed for 2 years. If you need repair or other services during the warranty period, contact the product seller directly, you must provide the original proof of purchase with the date of purchase.

The following are considered to be a conflict with the warranty conditions, for which the claimed claim may not be recognized:

- Using the product for any purpose other than that for which the product is intended or failing to follow the instructions for maintenance, operation, and service of the product.
- Damage to the product by a natural disaster, the intervention of an unauthorized person or mechanically through the fault of the buyer (e.g., during transport, cleaning by inappropriate means, etc.).
- Natural wear and aging of consumables or components during use (such as batteries, etc.).
- Exposure to adverse external influences, such as sunlight and other radiation or electromagnetic fields, fluid intrusion, object intrusion, mains overvoltage, electrostatic discharge voltage (including lightning), faulty supply or input voltage and inappropriate polarity of this voltage, chemical processes such as used power supplies, etc.
- If anyone has made modifications, modifications, alterations to the design or adaptation to change or extend the functions of the product compared to the purchased design or use of non-original components.

EU Declaration of Conformity

This equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of EU directives.



WEEE

This product must not be disposed of as normal household waste in accordance with the EU Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE - 2012/19 / EU). Instead, it shall be returned to the place of purchase or handed over to a public collection point for the recyclable waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. Contact your local authority or the nearest collection point for further details. Improper disposal of this type of waste may result in fines in accordance with national regulations.



Vážený zákazníku,

Děkujeme vám za zakoupení našeho produktu. Před prvním použitím si prosím pečlivě přečtěte následující pokyny a uschovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Zvláštní pozornost věnujte bezpečnostním pokynům. Pokud máte k přístroji jakékoli dotazy nebo připomínky, obraťte se na zákaznickou linku.

✉ www.alza.cz/kontakt

☎ +420 225 340 111

Dovozce Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

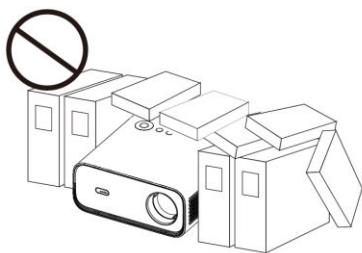
Důležitá bezpečnostní opatření

Pro dosažení nejlepšího efektu se doporučuje používat projektor v tmavé místnosti.

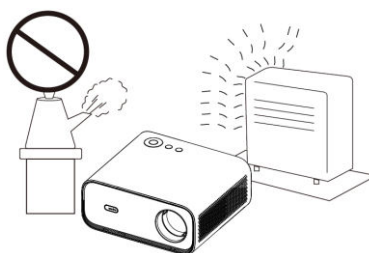
- Neinstalujte projektor na místech, která jsou silně klimatizovaná, protože kondenzace vody nebo vysoká teplota mohou vést k závadám na projektoru.
- Zajistěte dostatečné větrání a neucpávejte větrací otvory, aby nedocházelo k hromadění tepla uvnitř projektoru.
- Zabraňte tomu, aby do projektoru spadly cizí předměty, jako jsou hřebíky nebo zbytky papíru. Do projektoru nevkládejte žádné kovy, např. železné dráty nebo šroubováky. Pokud by do těla projektoru vnikly cizí předměty, okamžitě jej vypněte a obraťte se na odborného technika, aby je odstranil.
- Na projektor nepokládejte žádnou tekutinu, abyste předešli riziku zranění elektrickým proudem.
- Při přenášení projektoru používejte měkké obalové materiály, nainstalujte ochranný kryt objektivu, abyste chránili objektiv před poškrábáním, a chraňte projektor před silnými vibracemi.
- Místa v blízkosti výdechů se během používání projektoru zahřívají a dotyk holýma rukama může způsobit popáleniny.
- Nedívejte se přímo do objektivu, abyste si chránili zrak.

Poznámky:

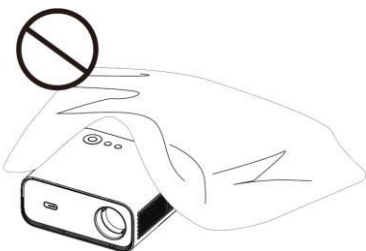
- Neotevírejte vnější kryt projektoru, abyste zabránili úrazu elektrickým proudem. S údržbou se obraťte na kvalifikovaný odborný personál, protože v přístroji nejsou žádné díly, které by si uživatelé mohli opravit sami.
- Nevystavujte projektor dešti nebo vlhkosti, aby nedošlo k přehřátí, zkratu, nebo úrazu elektrickým proudem.
- Výrobek lze používat v teplotním rozmezí 0 až 35 °C.



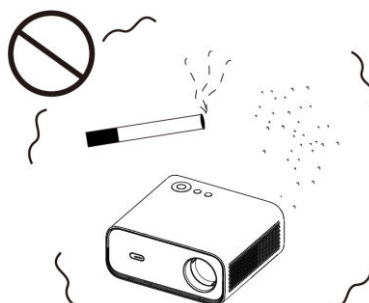
Neinstalujte v místech se špatnou ventilací.



Neinstalujte v místech, kde je horko a vlhko.

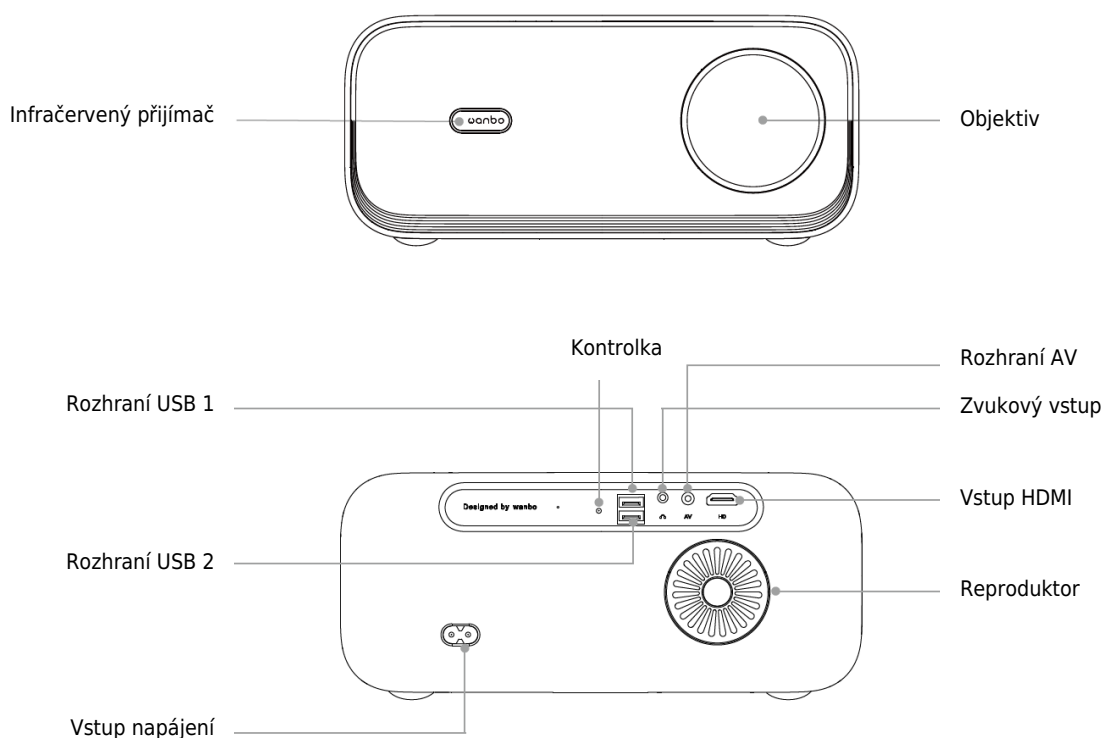


Neblokujte větrací otvory.

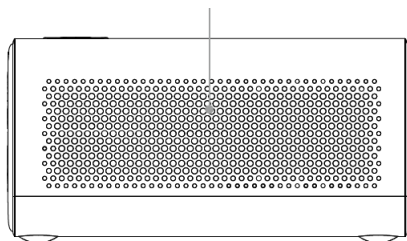


Neinstalujte v prašných a zakouřených oblastech.

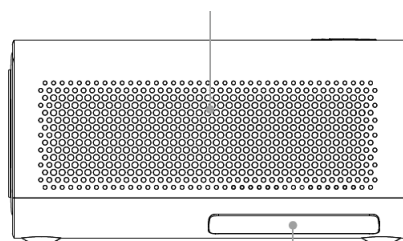
Představení projektoru



Výstup vzduchu pro odvod tepla



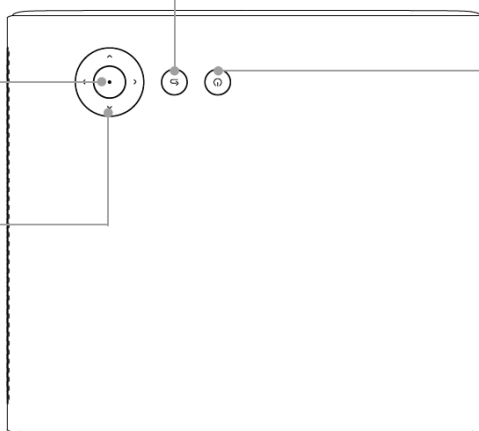
Výstup vzduchu pro odvod tepla



Sítka filtru přívodu vzduchu

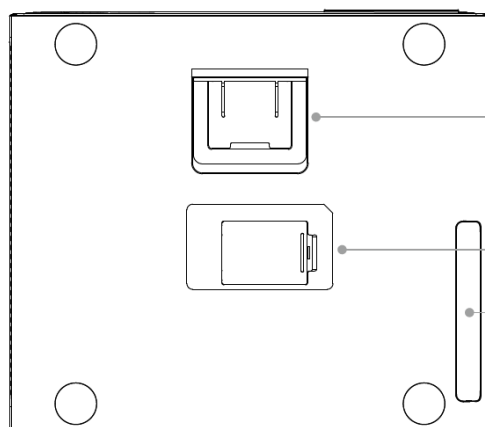
Zpět

Tlačítko OK



Tlačítko napájení

Tlačítka se šipkami



Nosný rám

Port pro čištění prachu

Sítka filtru přívodu vzduchu

Instalace a nastavení

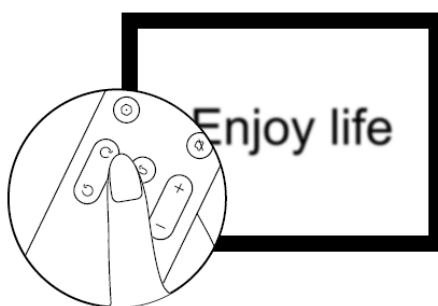
Zapínání a vypínání

Chcete-li projektor zapnout, stiskněte tlačítko napájení na projektoru nebo namiřte dálkový ovladač na projektor a stiskněte tlačítko napájení.

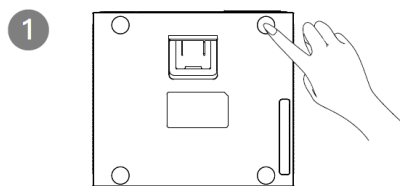
Chcete-li projektor vypnout, stiskněte krátce tlačítko napájení na projektoru nebo namiřte dálkový ovladač na projektor a stiskněte tlačítko napájení. Jakmile se zobrazí okno s výzvou k vypnutí, znovu krátce stiskněte stejné tlačítko.

Nastavení ohniskové vzdálenosti

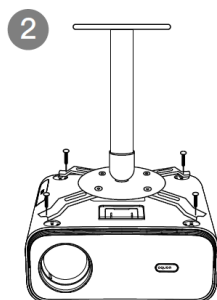
Pokud je obraz rozmazaný, upravte zaostření objektivu pomocí otočných tlačítek na dálkovém ovladači.



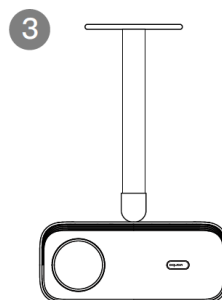
Montáž projektoru



Vyjměte čtyři podložky.



Upravte úhel držáku tak, aby byl v souladu s otvory, a poté utáhněte šrouby.

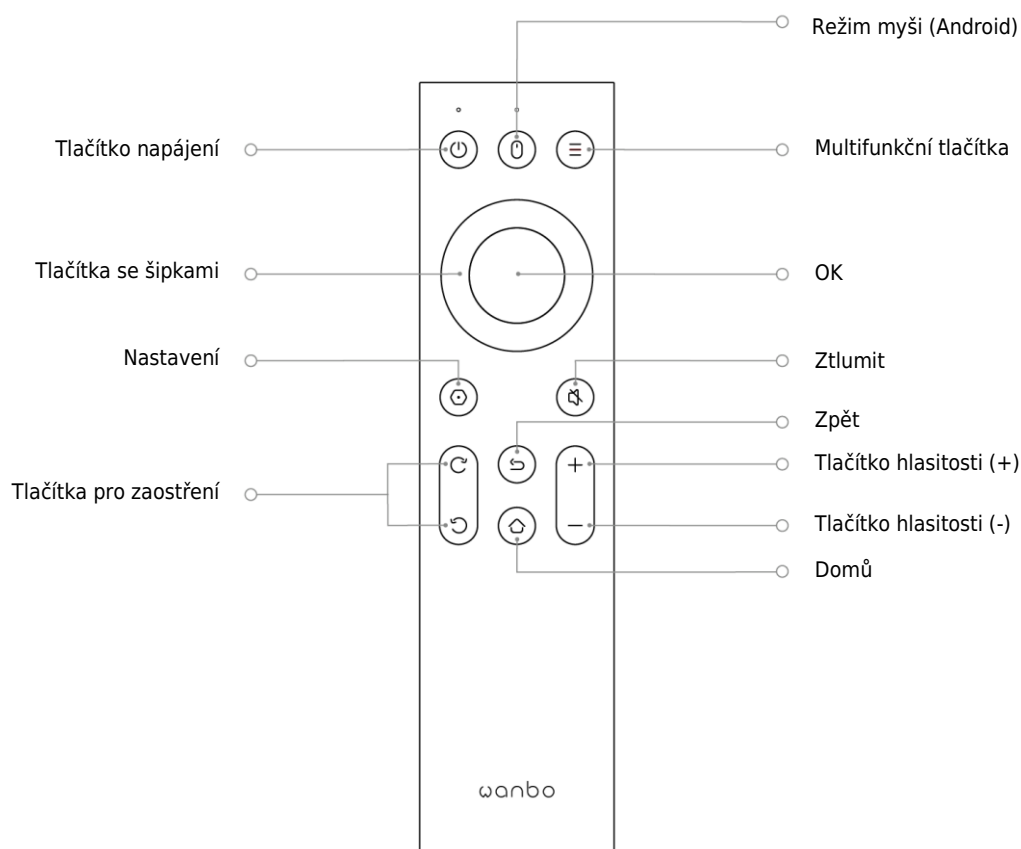


Upevněte držák.

Parametry

Název produktu	Wanbo X5
Zdroj světla	LED
Provozní režim	Dálkové ovládání
Výstupní port	Výstup zvuku pro sluchátka
Hmotnost	3,02 kg
Příslušenství	Uživatelská příručka, dálkový ovladač, napájecí kabel
Technologie zobrazení	LCD
Reproduktor	5 W ×2
Okolní prostředí	0~35 °C
Vstupní porty	HDMI, USB, AV IN
Velikost	265 × 235 × 119 mm
Příkon	135 W

Dálkové ovládání



Zrcadlení obrazu

Následující kroky vám pomohou zobrazit obsah mobilního telefonu na projekci z projektoru prostřednictvím Wi-Fi. K tomu, abyste mohli pokračovat, budete potřebovat iPhone se systémem iOS 6 a vyšším nebo telefon se systémem Android 5.3 a vyšším.

Android

Nejprve zkontrolujte, zda jsou telefon i projektor připojeny ke stejné síti Wi-Fi. Poté na projektoru otevřete aplikaci Eshare. Nakonec vyberte zařízení se stejným názvem, který je zobrazen v aplikaci Eshare, a dokončete připojení.

iOS

Nejprve zkontrolujte, zda jsou telefon i projektor připojeny ke stejné síti Wi-Fi. Poté na projektoru otevřete aplikaci Eshare. Dále otevřete "AirPlay" / "Screen Mirror" na iPhonu. Nakonec vyberte zařízení se stejným názvem, který je zobrazen v aplikaci Eshare, a dokončete připojení.

iOS - Zrcadlení obrazu bez Wi-Fi

Pokud není k dispozici Wi-Fi, nejprve zapněte mobilní data a poté zapněte hotspot Wi-Fi. Na projektoru otevřete aplikaci "Eshare". Na iPhonu otevřete "Airplay" / "Screen Mirror" a vyhledejte projektor, abyste se k němu mohli připojit.

Rozšíření obrazovky

Poznámka: Výhodou rozšíření obrazovky na rozdíl od zrcadlení obrazu je, že zatímco zrcadlení obrazu umožňuje zobrazit obrazovku telefonu na projekci projektoru, rozšíření obrazovky umožňuje používat telefon bez jakýchkoli komplikací, zatímco se promítá obraz, který chcete zobrazit.

Nejprve zkontrolujte, zda jsou telefon i projektor připojeny ke stejné síti Wi-Fi. Následně na projektoru otevřete aplikaci Eshare. Poté otevřete "AirPlay" / "Screen Mirror" v telefonu. Vyhledejte projektor a připojte se k němu. Otevřete video software mobilního telefonu a najděte ikonu TV Mirroring (obvykle se nachází v pravém horním rohu). Je nutné poznamenat, že ne každý program má tuto funkci.

Nastavení vstupního signálu

Na hlavní obrazovce vstupte do rozhraní Nastavení a vyberte vstupní zdroj. Vyberte, který vstupní zdroj chcete použít, a stisknutím tlačítka OK přepnutí potvrďte.

Chcete-li procházet nabídkami, stiskněte tlačítko zpět pro návrat do předchozí nabídky a stiskněte tlačítko domů pro návrat do hlavního rozhraní.

Referenční tabulka vzdálenosti projektoru

Velikost projekce ["]	Šířka × výška obrazovky [m]	Vzdálenost objektivu od obrazovky [m]
40	0,89 × 0,5	1,33
60	1,33 × 0,75	2,0
80	1,77 × 1,0	2,67
100	2,21 × 1,25	3,33
120	2,66 × 1,49	4,0
140	3,10 × 1,74	4,67
160	3,54 × 1,99	5,33
180	3,99 × 2,24	6,0

Poznámka: Velikost a vzdálenost projekce jsou vypočteny podle projekčního poměru, který může mít odchylku a závisí na aktuálním stavu.

Podporované formáty USB disku

Typ souboru	Podporovaný formát souboru
Obrázek	JPG, PNG, BMP
Zvuková stopa	MP3, WMA, MP2, OGG, AAC, M4A, FLAC, 3GP, WAV, AC3, M3U, RM, WMV, DTS
Video záznam	MP4, MOV, 3GP, AV1, DIVX, FLV, ISO, M2TS, MKV, MPG, RMVB, TP, TRP, TS, WMV, VOB, DAT, ASF

Poznámka: Z důvodu nepravidelných aktualizací systému se může stát, že v budoucnu budou podporovány i jiné formáty, nebo naopak podpora některých formátů zanikne.

Údržba

Před čištěním se ujistěte, že projektor není připojen ke zdroji napájení.

Na projektor ani objektiv nepoužívejte pesticidy ani jiné těkavé chemikálie. Nenechávejte gumové nebo vinylové výrobky delší dobu v kontaktu s projektorem, protože by mohlo dojít k poškození krytu a jeho odlupování.

Čištění projektoru

- Otřete projektor měkkým, suchým, bavlněným hadříkem. Pokud je silně znečištěný, otřete jej měkkým hadříkem navlhčeným neutrálním čisticím prostředkem a ihned poté jej osušte čistým a suchým hadříkem. Pokud se rozhodnete použít hadřík z chemických vláken, používejte jej s opatrností.
- Nepoužívejte ředidla, benzen ani jiná rozpouštědla, aby nedošlo ke snížení kvality, odlupování nátěru apod.
- Na vysavač lze nasadit kartáčový nástavec, který odstraní nečistoty uvnitř větracích otvorů. Nepoužívejte vysavač bez nástavce ani nečistěte větrací otvory přímo.
- Nepoškrábejte projektor hřebíky ani jinými tvrdými předměty, aby nedošlo k mechanickému poškození.

Čištění objektivu

- Vyčistěte objektiv stejnou metodou, jakou čistíte objektiv fotoaparátu – použijte profesionální fén nebo čisticí ubrousky na brýle a ujistěte se, že objektiv není poškrábaný.

Čištění ventilačních otvorů

- Prach na výduchu brání větrání a zvyšuje vnitřní teplotu, což způsobuje závady.
- Po vypnutí projektoru ihned odpojte napájecí kabel.
- Vyčistěte exteriér elektrickým vysavačem, ale nejprve na vysavač nainstalujte nástavec kartáčové hlavice. Nepoužívejte vysavač bez nástavce nebo kartáče.

Záruční podmínky

Na nový výrobek zakoupený v prodejní síti Alza.cz se vztahuje záruka 2 roky. V případě potřeby opravy nebo jiného servisu v záruční době se obraťte přímo na prodejce výrobku, je nutné předložit originální doklad o koupi s datem nákupu.

Za rozpor se záručními podmínkami, pro který nelze reklamaci uznat, se považují následující skutečnosti:

- Používání výrobku k jinému účelu, než pro který je výrobek určen, nebo nedodržování pokynů pro údržbu, provoz a servis výrobku.
- Poškození výrobku živelnou pohromou, zásahem neoprávněné osoby nebo mechanicky vinou kupujícího (např. při přepravě, čištění nevhodnými prostředky apod.).
- Přirozené opotřebení a stárnutí spotřebního materiálu nebo součástí během používání (např. baterií atd.).
- Působení nepříznivých vnějších vlivů, jako je sluneční záření a jiné záření nebo elektromagnetické pole, vniknutí kapaliny, vniknutí předmětu, přepětí v síti, elektrostatický výboj (včetně blesku), vadné napájecí nebo vstupní napětí a nevhodná polarita tohoto napětí, chemické procesy, např. použité zdroje atd.
- Pokud někdo provedl úpravy, modifikace, změny konstrukce nebo adaptace za účelem změny nebo rozšíření funkcí výrobku oproti zakoupené konstrukci nebo použití neoriginálních součástí.

EU prohlášení o shodě

Toto zařízení je v souladu se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnic EU.



OEEZ

Tento výrobek nesmí být likvidován jako běžný domovní odpad v souladu se směrnicí EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE - 2012/19/EU). Místo toho musí být vrácen na místo nákupu nebo předán na veřejné sběrné místo recyklovatelného odpadu. Tím, že zajistíte správnou likvidaci tohoto výrobku, pomůžete předejít možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nevhodným nakládáním s odpadem z tohoto výrobku. Další informace získáte na místním úřadě nebo na nejbližším sběrném místě. Nesprávná likvidace tohoto typu odpadu může mít za následek pokuty v souladu s vnitrostátními předpisy.



Vážený zákazník,

ďakujeme vám za zakúpenie nášho výrobku. Pred prvým použitím si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny a uschovajte si tento návod na použitie. Osobitnú pozornosť venujte bezpečnostným pokynom. Ak máte akékoľvek otázky alebo pripomienky k prístroju, obráťte sa na linku zákazníckeho servisu.



www.alza.sk/kontakt



+421 257 101 800

Dovozca

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

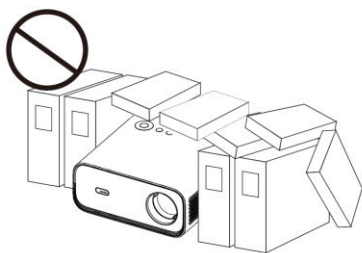
Dôležité bezpečnostné opatrenia

Na dosiahnutie najlepšieho efektu sa odporúča používať projektor v tmavej miestnosti.

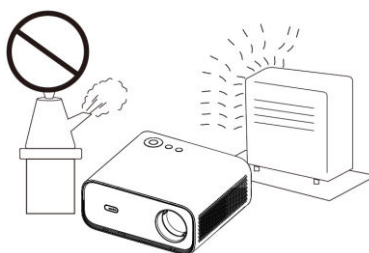
- Neinštalujte projektor na miestach, ktoré sú silne klimatizované, pretože kondenzácia alebo vysoká teplota môžu viesť k poruchám projektoru.
- Zabezpečte dostatočné vetranie a neblokujte vetracie otvory, aby ste zabránili hromadeniu tepla vo vnútri projektoru.
- Do projektoru nevhadzujte cudzie predmety, napríklad klince alebo kúsky papiera. Do projektoru nevkladajte žiadne kovy, napríklad železné drôty alebo skrutkovače. Ak sa do tela projektoru dostanú cudzie predmety, okamžite ho vypnite a obráťte sa na odborného technika, aby ich odstránil.
- Na projektor nelejte žiadne tekutiny, aby ste predišli riziku úrazu elektrickým prúdom.
- Pri prenášaní projektoru používajte mäkké baliace materiály, nainštalujte kryt objektívu na ochranu objektívu pred poškriabaním a chráňte projektor pred silnými vibráciami.
- Miesta v blízkosti ventilačných otvorov sa počas používania projektoru zahrievajú a dotyk holými rukami môže spôsobiť popáleniny.
- Nedívejajte sa priamo do objektívu, aby ste si chránili zrak.

Poznámky:

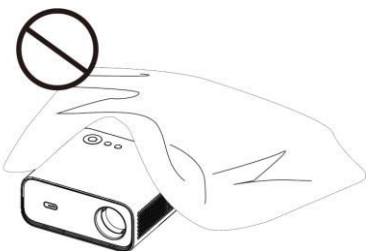
- Neotvárajte vonkajší kryt projektoru, aby ste zabránili úrazu elektrickým prúdom. Údržbu konzultujte s kvalifikovaným odborným personálom, pretože v prístroji nie sú žiadne diely, ktoré by si používatelia mohli opraviť sami.
- Nevystavujte projektor dažďu ani vlhkosti, aby ste zabránili prehriatiu, skratu alebo úrazu elektrickým prúdom.
- Výrobok sa môže používať v teplotnom rozsahu od 0 do 35 °C.



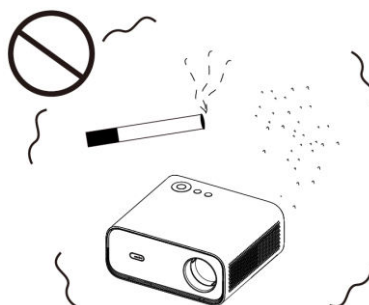
Neinštalujte v priestoroch so slabým vetraním.



Neinštalujte na miestach, kde je horúco a vlhko.

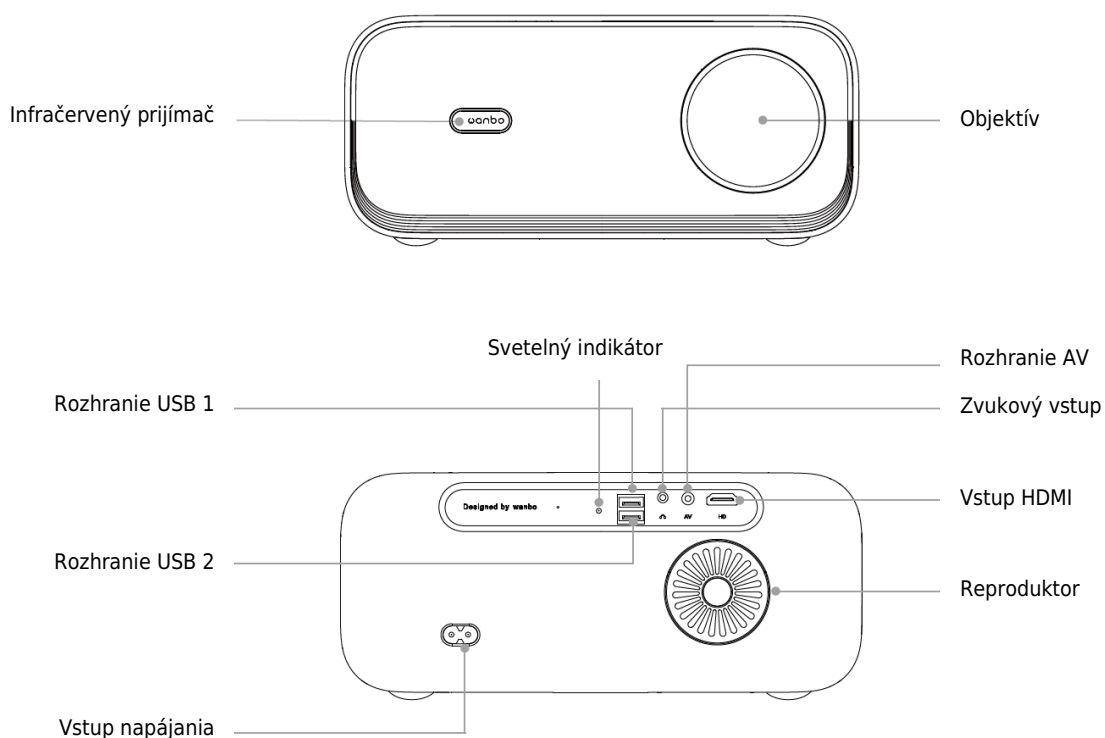


Neblokujte vetracie otvory.

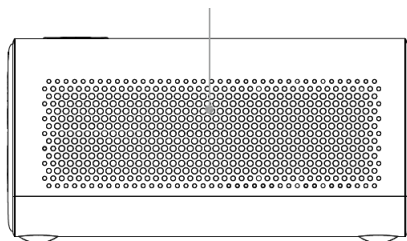


Neinštalujte v prašných alebo zadymených priestoroch.

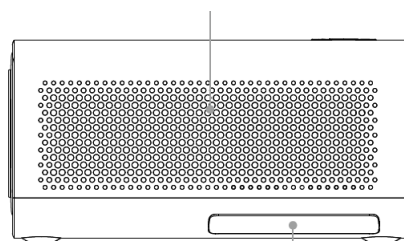
Predstavenie projektora



Výstup vzduchu na odvod tepla

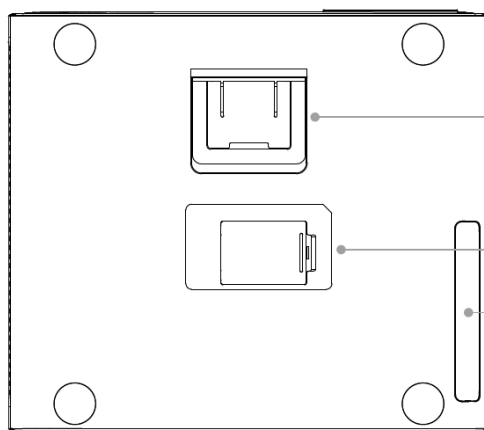
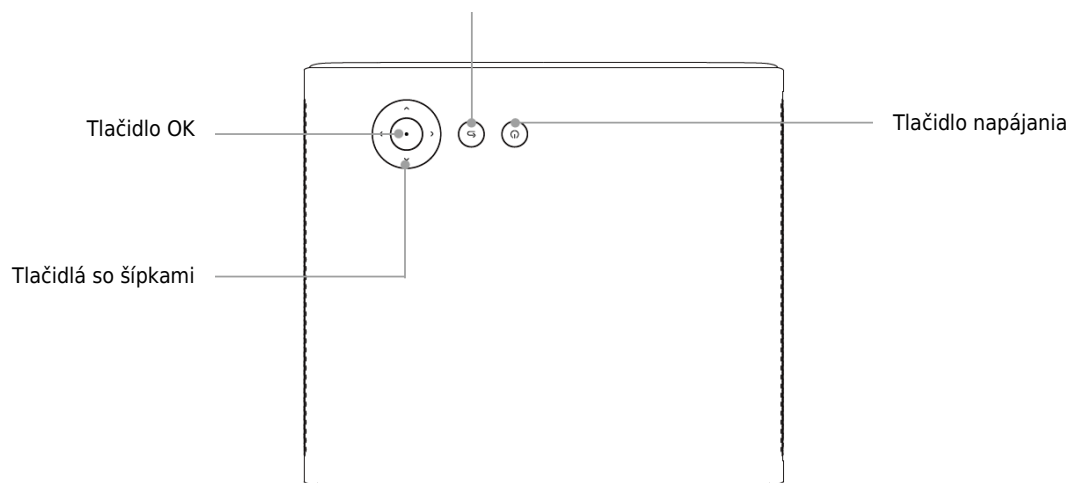


Výstup vzduchu na odvod tepla



Sitko filtra na vstupe vzduchu

Späť



Nosný rám

Port na čistenie od prachu

Sitko filtra prívodu vzduchu

Inštalácia a nastavenie

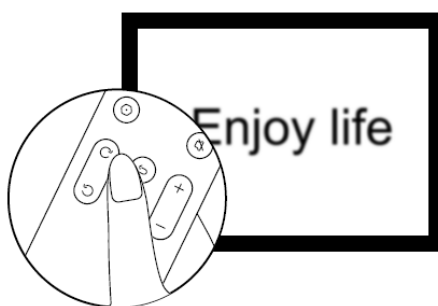
Zapínanie a vypínanie

Ak chcete projektor zapnúť, stlačte tlačidlo napájania na projektore alebo nasmerujte diaľkový ovládač na projektor a stlačte tlačidlo napájania.

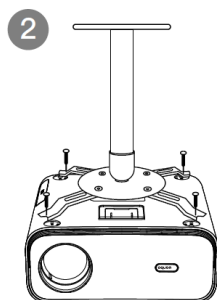
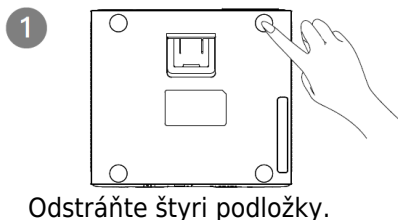
Ak chcete projektor vypnúť, krátko stlačte tlačidlo napájania na projektore alebo nasmerujte diaľkový ovládač na projektor a stlačte tlačidlo napájania. Keď sa zobrazí okno s výzvou na vypnutie, znova krátko stlačte rovnaké tlačidlo.

Nastavenie ohniskovej vzdialenosti

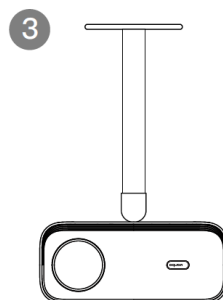
Ak je obraz rozmazaný, upravte zaostrenie objektívu pomocou otočných tlačidiel na diaľkovom ovládači.



Montáž projektora



Nastavte uhol držiaka tak, aby bol v jednej línii s otvormi, a potom utiahnite skrutky.

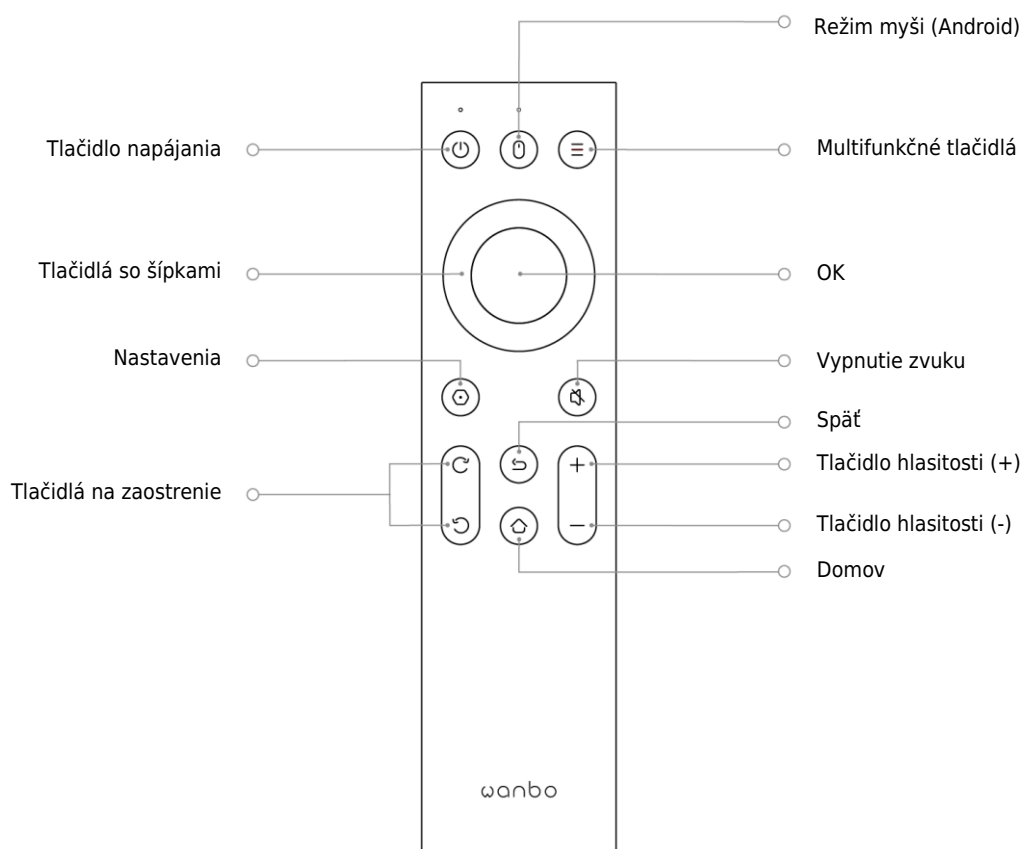


Upevnite držiak.

Parametre

Názov produktu	Wanbo X5
Zdroj svetla	LED
Prevádzkový režim	Diaľkové ovládanie
Výstupný port	Zvukový výstup pre slúchadlá
Hmotnosť	3,02 kg
Príslušenstvo	Používateľská príručka, diaľkové ovládanie, napájací kábel
Technológia zobrazenia	LCD
Reproduktor	5 W ×2
Okolité prostredie	0~35 °C
Vstupné porty	HDMI, USB, AV IN
Veľkosť	265 × 235 × 119 mm
Príkon	135 W

Diaľkové ovládanie



Zrkadlenie obrazu

Nasledujúce kroky vám pomôžu zobraziť obsah mobilného telefónu na projektore prostredníctvom siete Wi-Fi. Ak chcete pokračovať, budete potrebovať iPhone so systémom iOS 6 alebo vyšším alebo telefón so systémom Android 5.3 alebo vyšším.

Android

Najprv sa uistite, že sú telefón a projektor pripojené k rovnakej sieti Wi-Fi. Potom otvorte aplikáciu Eshare na projektore. Nakoniec vyberte zariadenie s rovnakým názvom, ktorý sa zobrazí v aplikácii Eshare, a dokončíte pripojenie.

iOS

Najprv sa uistite, že sú telefón a projektor pripojené k rovnakej sieti Wi-Fi. Potom otvorte aplikáciu Eshare na projektore. Potom otvorte "AirPlay" / "Screen Mirror" na iPhone. Nakoniec vyberte zariadenie s rovnakým názvom, ktorý sa zobrazuje v aplikácii Eshare, a dokončíte pripojenie.

iOS - zrkadlenie obrazu bez Wi-Fi

Ak nie je k dispozícii Wi-Fi, najprv zapnite mobilné dáta a potom zapnite hotspot Wi-Fi. Otvorte aplikáciu "Eshare" na projektore. Na iPhone otvorte "Airplay" / "Screen Mirror" a vyhľadajte projektor, aby ste sa k nemu pripojili.

Rozšírenie obrazovky

Poznámka: Výhodou rozšírenia obrazovky oproti zrkadleniu obrazu je, že zatiaľ čo zrkadlenie obrazu umožňuje zobrazenie obrazovky telefónu na projektore, rozšírenie obrazovky umožňuje používať telefón bez akýchkoľvek komplikácií počas premietania obrazu, ktorý chcete zobraziť.

Najprv sa uistite, že sú telefón a projektor pripojené k rovnakej sieti Wi-Fi. Potom otvorte aplikáciu Eshare na projektore. Potom otvorte "AirPlay" / "Screen Mirror" na telefóne. Vyhľadajte projektor a pripojte sa k nemu. Otvorte video softvér mobilného telefónu a nájdite ikonu TV Mirroring (zvyčajne sa nachádza v pravom hornom rohu). Treba poznamenať, že nie každý program má túto funkciu.

Nastavenie vstupného signálu

Na hlavnej obrazovke vstúpte do rozhrania Nastavenia a vyberte položku Vstupné zdroje. Vyberte, ktorý vstupný zdroj chcete použiť, a stlačením tlačidla OK potvrdíte prepnutie.

Ak chcete prechádzať ponukami, stlačením tlačidla späť sa vrátite do predchádzajúcej ponuky a stlačením tlačidla domov sa vrátite do hlavného rozhrania.

Referenčná tabuľka vzdialenosti projektora

Veľkosť projekcie ["]	Šírka obrazovky × výška [m]	Vzdialenosť objektívu od obrazovky [m]
40	0,89 × 0,5	1,33
60	1,33 × 0,75	2,0
80	1,77 × 1,0	2,67
100	2,21 × 1,25	3,33
120	2,66 × 1,49	4,0
140	3,10 × 1,74	4,67
160	3,54 × 1,99	5,33
180	3,99 × 2,24	6,0

Poznámka: Veľkosť a vzdialenosť projekcie sa vypočítajú podľa projekčného pomeru, ktorý môže mať odchýlku a závisí od aktuálneho stavu.

Podporované formáty diskov USB

Typ súboru	Podporovaný formát súboru
Obrázok	JPG, PNG, BMP
Soundtrack	MP3, WMA, MP2, OGG, AAC, M4A, FLAC, 3GP, WAV, AC3, M3U, RM, WMV, DTS
Nahrávanie videa	MP4, MOV, 3GP, AV1, DIVX, FLV, ISO, M2TS, MKV, MPG, RMVB, TP, TRP, TS, WMV, VOB, DAT, ASF

Poznámka: Vzhľadom na nepravidelné aktualizácie systému sa môže stať, že v budúcnosti budú podporované aj iné formáty, alebo naopak, podpora niektorých formátov bude ukončená.

Údržba

Pred čistením sa uistite, že projektor nie je pripojený k zdroju napájania.

Na projektor ani objektív nepoužívajte pesticídy ani iné prchavé chemikálie. Nenechávajte gumové alebo vinylové výrobky dlhší čas v kontakte s projektorom, pretože môže dôjsť k poškodeniu a odlúpnutiu krytu.

Čistenie projektoru

- Utrite projektor mäkkou, suchou, bavlnenou handričkou. Ak je silne znečistený, utrite ho mäkkou handričkou navlhčenou neutrálnym čistiacim prostriedkom a potom ho ihneď osušte čistou, suchou handričkou. Ak sa rozhodnete použiť handričku z chemických vlákien, používajte ju opatrne.
- Nepoužívajte riedidlá, benzén ani iné rozpúšťadlá, aby ste zabránili znehodnoteniu farby, odlupovaniu atď.
- K vysávaču možno pripojiť kefový nadstavec na odstraňovanie nečistôt vo vnútri vetracích otvorov. Nepoužívajte vysávač bez nástavca ani nečistite vetracie otvory priamo.
- Nepoškriabte projektor klincami ani inými tvrdými predmetmi, aby nedošlo k jeho mechanickému poškodeniu.

Čistenie objektívu

- Objektív vyčistite rovnakou metódou, akú používate na čistenie objektívu fotoaparátu - použite profesionálny fén alebo čistiace obrúsky na okuliare a uistite sa, že objektív nie je poškriabaný.

Čistenie vetracích otvorov

- Prach na ventilačnom otvore bráni vetraniu a zvyšuje vnútornú teplotu, čo spôsobuje poruchy.
- Po vypnutí projektoru okamžite odpojte napájací kábel.
- Exteriér vyčistite elektrickým vysávačom, ale najprv na vysávač nainštalujte nástavec s kefovou hlavou. Vysávač nepoužívajte bez nástavca alebo kefovej hlavice.

Záručné podmienky

Na nový výrobok zakúpený na Alza.cz sa vzťahuje 2-ročná záruka. V prípade potreby opravy alebo iného servisu v záručnej dobe sa obráťte priamo na predajcu výrobku, je potrebné predložiť originálny doklad o kúpe s dátumom nákupu.

Za porušenie záruky, pre ktoré nie je možné uznať reklamáciu, sa považuje:

- Používanie výrobku na iný účel, než na aký je výrobok určený alebo nedodržiavanie pokynov na údržbu, prevádzku a servis výrobku.
- Poškodenie výrobku v dôsledku živelnej pohromy, neoprávnenej osoby alebo mechanického zavinenia kupujúceho (napr. počas prepravy, čistenia nesprávnymi prostriedkami atď.).
- Prirodzené opotrebovanie a starnutie spotrebného materiálu alebo komponentov počas používania (napr. batérie atď.).
- Pôsobenie nepriaznivých vonkajších vplyvov, ako je slnečné a iné žiarenie alebo elektromagnetické pole, vniknutie kvapaliny, vniknutie predmetov, prepätie v sieti, elektrostatický výboj (vrátane blesku), chybné napájacie alebo vstupné napätie a nesprávna polarita tohto napätia, chemické procesy, napr. použité napájacie zdroje atď.
- Ak niekto vykonal úpravy, modifikácie, zmeny dizajnu alebo adaptácie s cieľom zmeniť alebo rozšíriť vlastnosti výrobku oproti zakúpenému dizajnu alebo použiť neoriginálne diely.

EÚ vyhlásenie o zhode

Toto zariadenie spĺňa základné požiadavky a ďalšie príslušné ustanovenia smerníc EÚ.



OEEZ

Tento výrobok sa nesmie likvidovať ako bežný domový odpad v súlade so smernicou EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ - 2012/19/EÚ). Namiesto toho sa musí vrátiť na miesto nákupu alebo odovzdať na verejnom zbernom mieste recyklovateľného odpadu. Zabezpečením správnej likvidácie tohto výrobku pomôžete predísť možným negatívnym dôsledkom na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak mohli byť spôsobené nesprávnou likvidáciou odpadu z tohto výrobku. Ďalšie informácie získate na miestnom úrade alebo na najbližšom zbernom mieste. Nesprávna likvidácia tohto druhu odpadu môže mať za následok pokuty v súlade s vnútroštátnymi predpismi.



Kedves Ügyfél,

Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket. Kérjük, hogy az első használat előtt figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat, és őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi használatra. Kérjük, fordítson különös figyelmet a biztonsági utasításokra. Ha bármilyen kérdése vagy észrevétele van a készülékkel kapcsolatban, kérjük, forduljon az ügyfélszolgálati vonalhoz.

✉ www.alza.hu/kapcsolat

☎ +36-1-701-1111

Importőr Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prága 7, www.alza.cz

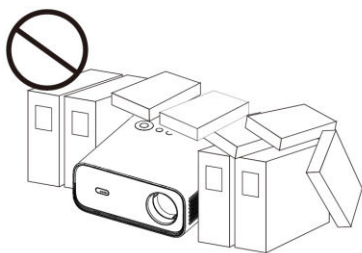
Fontos biztonsági intézkedések

A legjobb hatás elérése érdekében ajánlott a projektort sötét szobában használni.

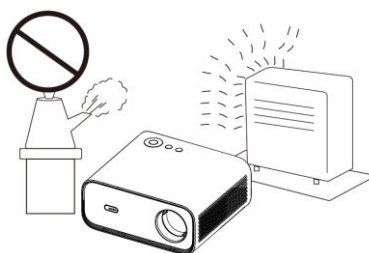
- Ne telepítse a kivetítőt erősen légkondicionált helyen, mivel a páralecsapódás vagy a magas hőmérséklet a kivetítő meghibásodásához vezethet.
- Gondoskodjon a megfelelő szellőzésről, és ne zárja el a szellőzőnyílásokat, hogy megakadályozza a hőfelhalmozódást a projektor belsejében.
- Kerülje, hogy idegen tárgyakat, például szögeket vagy papírdarabokat ejtsen a projektorba. Ne helyezzen fémeket, például vashuzalokat vagy csavarhúzókat a kivetítőbe. Ha idegen tárgyak kerülnek a kivetítő testébe, azonnal kapcsolja ki a kivetítőt, és forduljon szakemberhez az eltávolításukhoz.
- Az áramütés veszélyének elkerülése érdekében ne tegyen folyadékot a kivetítőre.
- A projektor szállításakor használjon puha csomagolóanyagokat, szereljen fel egy objektívfedelelet, hogy megvédje az objektívet a karcoktól, és védje a projektort az erős rezgésektől.
- A szellőzőnyílások közelében lévő területek a projektor használata során felforrósodnak, és pusztán kézzel történő megérintésük égési sérüléseket okozhat.
- A látás védelme érdekében ne nézzen közvetlenül a lencsébe.

Megjegyzések:

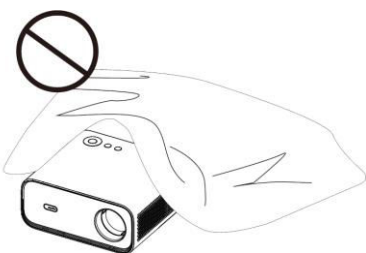
- Az áramütés elkerülése érdekében ne nyissa ki a projektor külső burkolatát. Karbantartás céljából forduljon szakképzett szakemberhez, mivel a készülékben nincsenek olyan alkatrészek, amelyeket a felhasználók saját maguk megjavíthatnának.
- A túlmelegedés, rövidzárlat vagy áramütés elkerülése érdekében ne tegye ki a projektort esőnek vagy nedvességnek.
- A termék 0 és 35 °C közötti hőmérséklet-tartományban használható.



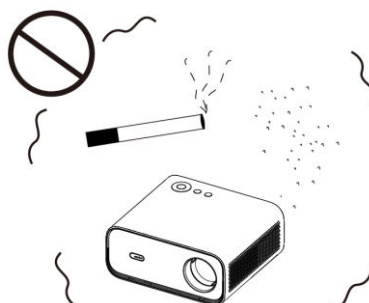
Ne telepítse rossz szellőzésű helyiségekbe.



Ne telepítse olyan helyen, ahol meleg és párás a levegő.

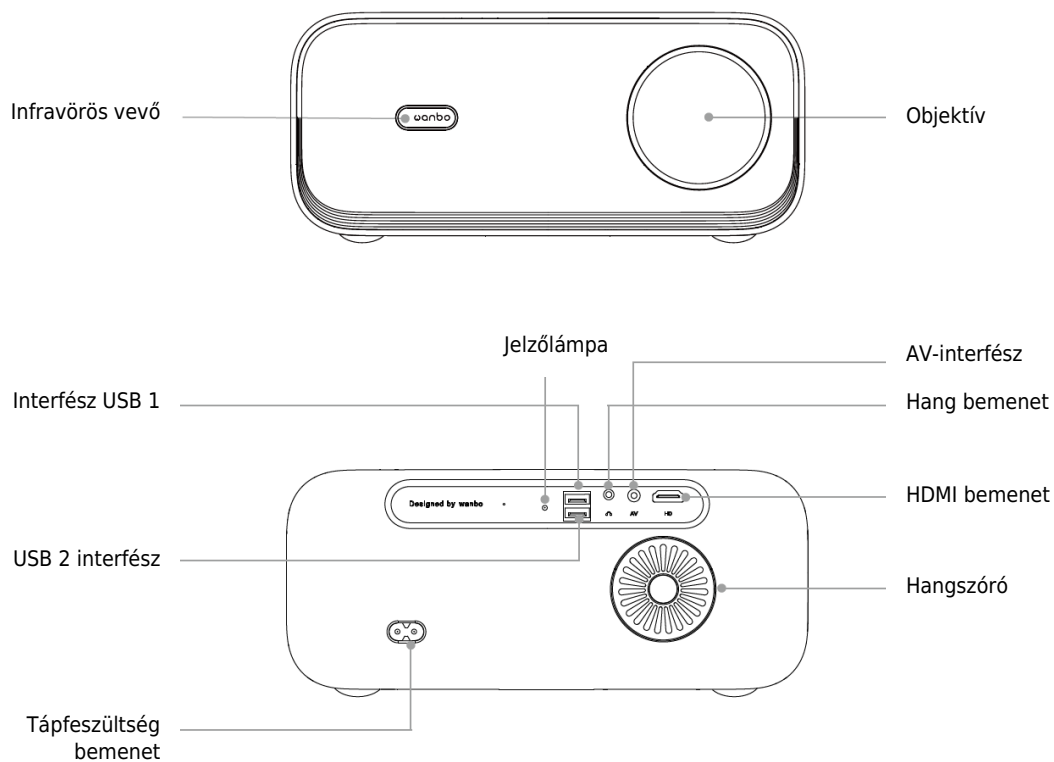


Ne zárja el a szellőzőnyílásokat.

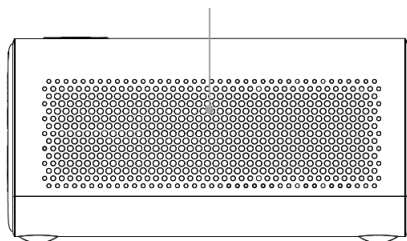


Ne telepítse poros vagy füstös helyen.

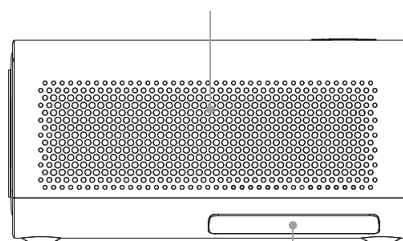
A projektor bemutatása



Légkivezetés a hőelvezetéshez

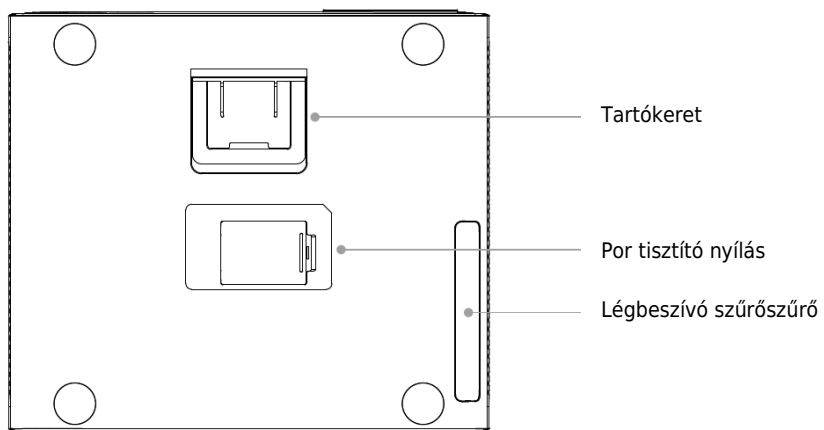
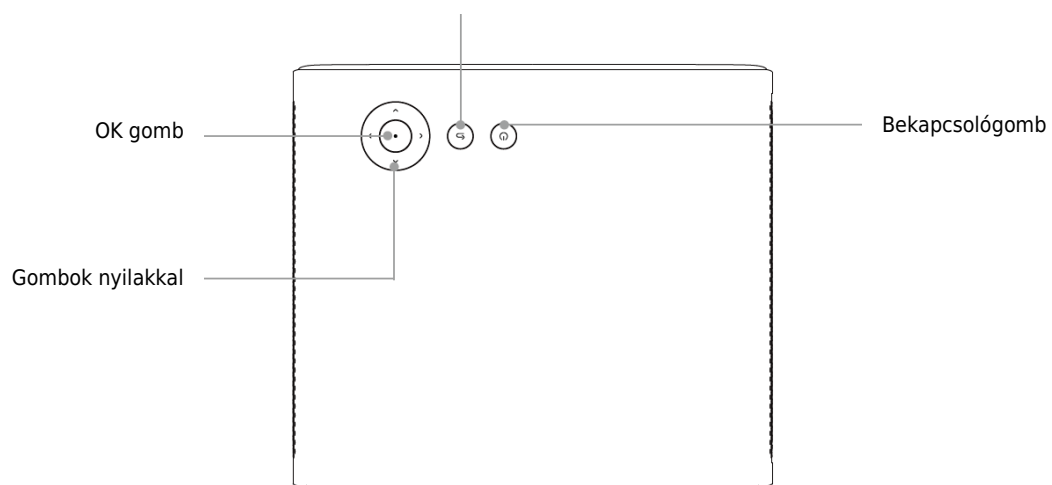


Légkivezetés a hőelvezetéshez



Légbeszívó szűrőszűrő

Vissza



Telepítés és beállítás

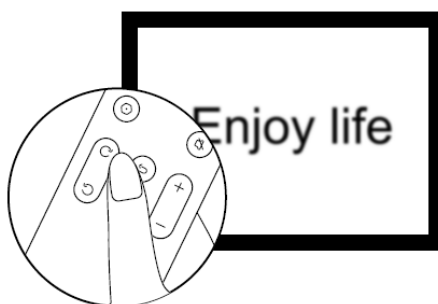
Be- és kikapcsolás

A projektor bekapcsolásához nyomja meg a projektor bekapcsológombját, vagy irányítsa a távirányítót a projektorra, és nyomja meg a bekapcsológombot.

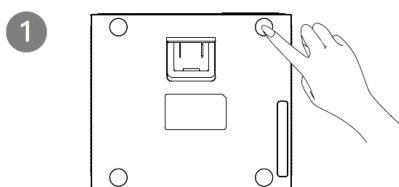
A projektor kikapcsolásához nyomja meg röviden a projektor bekapcsológombját, vagy irányítsa a távirányítót a projektorra, és nyomja meg a bekapcsológombot. Amikor megjelenik a kikapcsolásra felszólító ablak, nyomja meg újra röviden ugyanazt a gombot.

A gyújtótávolság beállítása

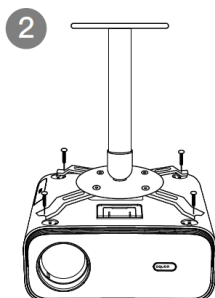
Ha a kép elmosódott, állítsa be az objektív fókuszát a távirányító forgógombjaival.



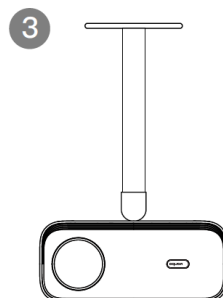
A projektor felszerelése



Távolítsa el a négy alátétet.



Állítsa be a konzol szögét a lyukakhoz,
majd húzza meg a csavarokat.

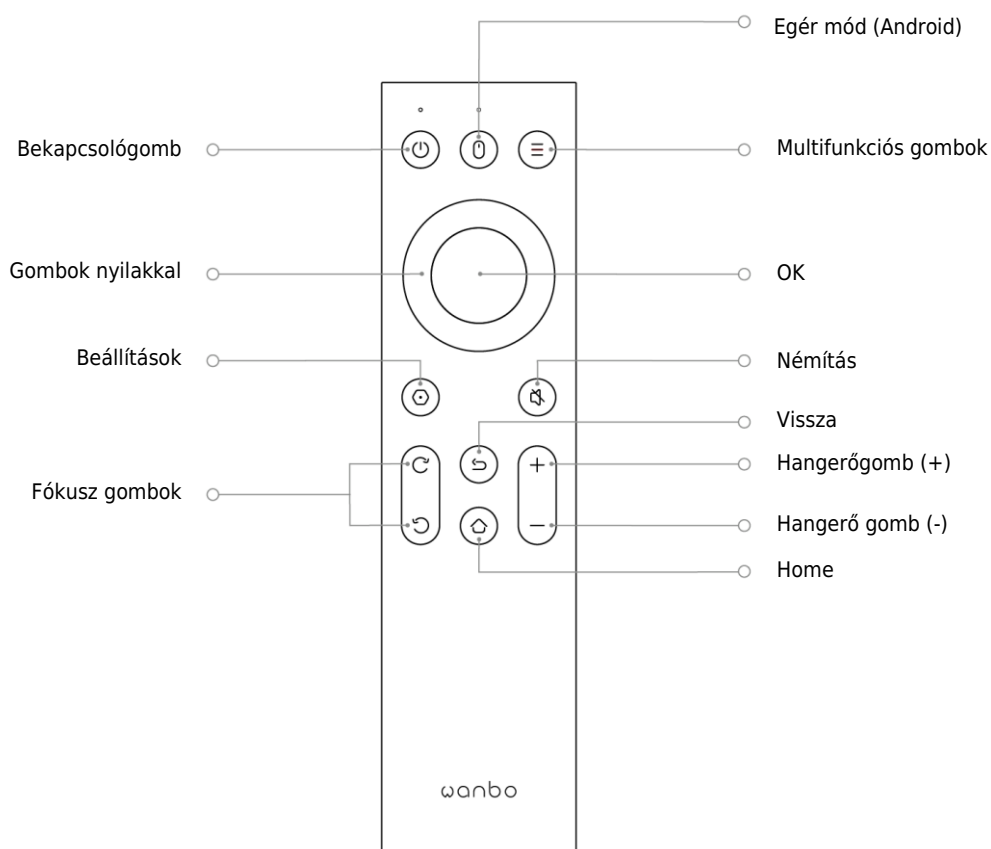


Rögzítse a konzolt.

Paraméterek

Termék neve	Wanbo X5
Fényforrás	LED
Működési mód	Távírányító
Kimeneti port	Hangkimenet fejhallgatóhoz
Súly	3,02 kg
Tartozékok	Felhasználói kézikönyv, távirányító, tápkábel
Megjelenítési technológia	LCD
Beszélő	5 W x2
Környezet	0~35 °C
Bemeneti portok	HDMI, USB, AV BEMENET
Méret	265 × 235 × 119 mm
Tápfeszültség bemenet	135 W

Távírányító



Kép tükrözés

A következő lépések segítségével a mobiltelefon tartalmát Wi-Fi-n keresztül megtekintheti a kivetítőn. A folytatáshoz szüksége lesz egy iOS 6 vagy újabb operációs rendszert futtató iPhone-ra vagy egy Android 5.3 vagy újabb operációs rendszert futtató telefonra.

Android

Először is győződjön meg róla, hogy a telefon és a projektor ugyanahhoz a Wi-Fi hálózathoz csatlakozik. Ezután nyissa meg az Eshare alkalmazást a kivetítőn. Végül válassza ki az Eshare alkalmazásban megjelenő azonos nevű eszközt, és fejezze be a csatlakozást.

iOS

Először is győződjön meg róla, hogy a telefon és a projektor ugyanahhoz a Wi-Fi hálózathoz csatlakozik. Ezután nyissa meg az Eshare alkalmazást a kivetítőn. Ezután nyissa meg az "AirPlay" / "Screen Mirror" opciót az iPhone készülékén. Végül válassza ki az Eshare alkalmazásban megjelenő azonos nevű eszközt, és fejezze be a csatlakozást.

iOS - Tükrözés Wi-Fi nélkül

Ha a Wi-Fi nem elérhető, először kapcsolja be a mobiladatokat, majd a Wi-Fi hotspotot. Nyissa meg az "Eshare" alkalmazást a kivetítőn. Az iPhone-on nyissa meg az "Airplay" / "Screen Mirror" alkalmazást, és keresse meg a kivetítőt, hogy csatlakozhasson hozzá.

Képernyő kiterjesztése

Megjegyzés: A képernyő kiterjesztésének előnye a képtükrözéssel szemben az, hogy míg a képtükrözés lehetővé teszi a telefon képernyőjének megjelenítését a kivetítőn, addig a képernyő kiterjesztése lehetővé teszi, hogy mindenféle komplikáció nélkül használhassa a telefonját, miközben a megjeleníteni kívánt képet kivetíti.

Először is győződjön meg róla, hogy a telefon és a projektor ugyanahhoz a Wi-Fi hálózathoz csatlakozik. Ezután nyissa meg az Eshare alkalmazást a kivetítőn. Ezután nyissa meg az "AirPlay" / "Screen Mirror" opciót a telefonján. Keresse meg a kivetítőt, és csatlakozzon hozzá. Nyissa meg mobiltelefonja videószoftverét, és keresse meg a TV Mirroring ikont (általában a jobb felső sarokban található). Meg kell jegyezni, hogy nem minden program rendelkezik ezzel a funkcióval.

Bemeneti jel beállítása

A főképernyőről lépjen be a Beállítások felületre, és válassza a Bemeneti források lehetőséget. Válassza ki a használni kívánt bemeneti forrást, majd a váltás megerősítéséhez nyomja meg az OK gombot.

A menükben való lapozáshoz nyomja meg a vissza gombot az előző menübe való visszatéréshez, a fő felületre való visszatéréshez pedig a home gombot.

Projektor távolsági referenciatáblázat

Vetítési méret ["]	Képernyő szélessége × magassága [m]	Objektív és képernyő távolsága [m]
40	0,89 × 0,5	1,33
60	1,33 × 0,75	2,0
80	1,77 × 1,0	2,67
100	2,21 × 1,25	3,33
120	2,66 × 1,49	4,0
140	3,10 × 1,74	4,67
160	3,54 × 1,99	5,33
180	3,99 × 2,24	6,0

Megjegyzés: A vetítési méret és távolság a vetítési arány alapján kerül kiszámításra, amely eltérést mutathat, és az aktuális állapottól függ.

Támogatott USB-meghajtó formátumok

Fájltípus	Támogatott fájlformátum
Kép	JPG, PNG, BMP
Soundtrack	MP3, WMA, MP2, OGG, AAC, M4A, FLAC, 3GP, WAV, AC3, M3U, RM, WMV, DTS
Videófelvétel	MP4, MOV, 3GP, AV1, DIVX, FLV, ISO, M2TS, MKV, MPG, RMVB, TP, TRP, TS, WMV, VOB, DAT, ASF

Megjegyzés: A rendszer rendszertelen frissítései miatt előfordulhat, hogy a jövőben más formátumok is támogatottak lesznek, vagy éppen ellenkezőleg, egyes formátumok támogatása megszűnik.

Karbantartás

Tisztítás előtt győződjön meg arról, hogy a kivetítő nincs csatlakoztatva áramforráshoz.

Ne használjon növényvédő szereket vagy más illékony vegyszereket a kivetítőn vagy a lencsén. Ne hagyja, hogy gumi vagy vinil termékek hosszabb ideig érintkezzenek a kivetítővel, mert a burkolat megsérülhet és leválhat.

A projektor tisztítása

- Törölje át a kivetítőt puha, száraz, pamut ruhával. Ha erősen szennyezett, semleges tisztítószerrel megnedvesített puha ruhával törölje át, majd azonnal törölje száraz, tiszta ruhával szárazra. Ha vegyszeres szálaskendő használata mellett dönt, óvatosan használja.
- Ne használjon hígítót, benzolt vagy más oldószert, hogy megakadályozza a festék romlását, hámlását stb.
- A porszívóhoz egy kefé tartozék csatlakoztatható a szellőzőnyílások belsejében lévő szennyeződések eltávolítására. Ne használja a porszívót a tartozék nélkül, és ne tisztítsa közvetlenül a szellőzőnyílásokat.
- A mechanikai sérülések elkerülése érdekében ne karcolja meg a projektort szögekkel vagy más kemény tárgyakkal.

Objektív tisztítása

- Tisztítsa meg a lencsét ugyanazzal a módszerrel, mint a fényképezőgép lencsét - használjon professzionális hajszáritót vagy szemüvegtisztító törlőkendőt, és győződjön meg róla, hogy a lencse nem karcolódott meg.

A szellőzőnyílások tisztítása

- A szellőzőnyíláson lévő por megakadályozza a szellőzést és megnöveli a belső hőmérsékletet, ami meghibásodásokat okoz.
- A projektor kikapcsolása után azonnal húzza ki a tápkábelt.
- Tisztítsa meg a külső felületet elektromos porszívóval, de először szerelje fel a porszívóra a kefefej tartozékot. Ne használja a porszívót a tartozék vagy a kefefej nélkül.

Jótállási feltételek

Az Alza.cz oldalon vásárolt új termékre 2 év garancia vonatkozik. Amennyiben a garanciaidőn belül javításra vagy egyéb szervizelésre van szükség, kérjük, forduljon közvetlenül a termék eladóójához, szükséges a vásárlás dátumával ellátott eredeti vásárlási bizonylat bemutatása.

Az alábbiakat olyan szavatossági kötelezettségzegésnek kell tekinteni, amely miatt a követelés nem fogadható el:

- A terméknek a termék rendeltetésétől eltérő célra történő használata, vagy a termék karbantartására, üzemeltetésére és szervizelésére vonatkozó utasítások be nem tartása.
- A termék természeti katasztrófa, illetéktelen személy vagy a vásárló mechanikai hibája miatt bekövetkezett sérülése (pl. szállítás során, nem megfelelő eszközökkel történő tisztítás stb.).
- A fogyóeszközök vagy alkatrészek természetes elhasználódása és öregedése a használat során (pl. akkumulátorok stb.).
- Kedvezőtlen külső hatások, mint például nap- és egyéb sugárzás vagy elektromágneses mezők, folyadékok behatolása, tárgyak behatolása, hálózati túlfeszültségek, elektrosztatikus kisülés (beleértve a villámlást), hibás tápfeszültség vagy bemeneti feszültség és annak helytelen polaritása, kémiai folyamatok, pl. használt tápegységek stb. hatása.
- Ha valaki módosításokat, átalakításokat, tervmódosításokat vagy adaptációkat végzett a termék jellemzőinek megváltoztatása vagy bővítése érdekében a megvásárolt tervtől eltérően, vagy nem eredeti alkatrészeket használt.

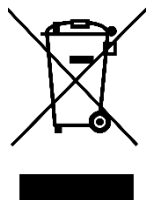
EU-megfelelőségi nyilatkozat

Ez a berendezés megfelel az alapvető követelményeknek és az uniós irányelvek egyéb vonatkozó rendelkezéseinek.



WEEE

Ezt a terméket nem szabad az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló uniós irányelv (WEEE - 2012/19/EU) értelmében normál háztartási hulladékként ártalmatlanítani. Ehelyett vissza kell küldeni a vásárlás helyére, vagy el kell vinni egy nyilvános újrahasznosítható hulladékgyűjtő pontra. Azzal, hogy gondoskodik a termék megfelelő ártalmatlanításáról, segít megelőzni a lehetséges negatív környezeti és emberi egészségügyi következményeket, amelyeket egyébként a termékből származó hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása okozhatna. További információért forduljon a helyi hatósághoz vagy a legközelebbi gyűjtőhelyhez. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásoknak megfelelő bírságokat vonhat maga után.



Sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf unseres Produkts. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Wenn Sie Fragen oder Kommentare zum Gerät haben, wenden Sie sich bitte an den Kundenservice.

✉ www.alza.de/kontakt

☎ 0800 181 45 44

✉ www.alza.at/kontakt

☎ +43 720 815 999

Lieferant Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prag 7, www.alza.cz

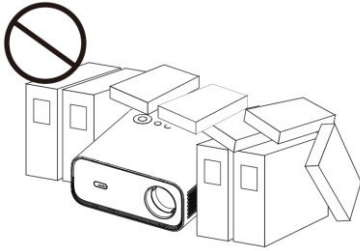
Wichtige Sicherheitsmaßnahmen

Um die beste Wirkung zu erzielen, wird empfohlen, den Projektor in einem dunklen Raum zu verwenden.

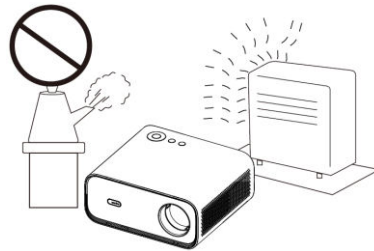
- Installieren Sie den Projektor nicht an Orten, die stark klimatisiert sind, da Kondensation oder hohe Temperaturen zu Fehlfunktionen des Projektors führen können.
- Sorgen Sie für ausreichende Belüftung und blockieren Sie nicht die Lüftungsöffnungen, um einen Hitzestau im Projektor zu vermeiden.
- Vermeiden Sie es, Fremdkörper wie Nägel oder Papierschnipsel in den Projektor fallen zu lassen. Führen Sie keine Metalle wie Eisendrähte oder Schraubendreher in den Projektor ein. Sollten Fremdkörper in das Projektorgehäuse gelangen, schalten Sie den Projektor sofort aus und wenden Sie sich an einen professionellen Techniker, um sie zu entfernen.
- Stellen Sie keine Flüssigkeiten auf den Projektor, um das Risiko eines Stromschlags zu vermeiden.
- Wenn Sie den Projektor transportieren, verwenden Sie weiches Verpackungsmaterial, bringen Sie eine Gegenlichtblende an, um das Objektiv vor Kratzern zu schützen, und schützen Sie den Projektor vor starken Erschütterungen.
- Die Bereiche in der Nähe der Lüftungsöffnungen werden bei der Verwendung des Projektors heiß und können bei Berührung mit bloßen Händen Verbrennungen verursachen.
- Schauen Sie nicht direkt in die Linse, um Ihr Augenlicht zu schützen.

Anmerkungen:

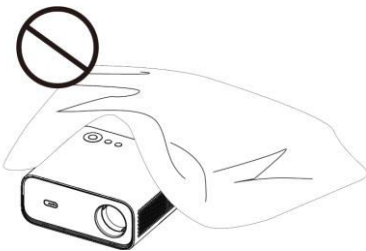
- Öffnen Sie nicht die äußere Abdeckung des Projektors, um einen elektrischen Schlag zu vermeiden. Wenden Sie sich für die Wartung an qualifiziertes Fachpersonal, da das Gerät keine Teile enthält, die der Benutzer selbst reparieren kann.
- Setzen Sie den Projektor weder Regen noch Feuchtigkeit aus, um Überhitzung, Kurzschluss oder Stromschlag zu vermeiden.
- Das Produkt kann in einem Temperaturbereich von 0 bis 35 °C verwendet werden.



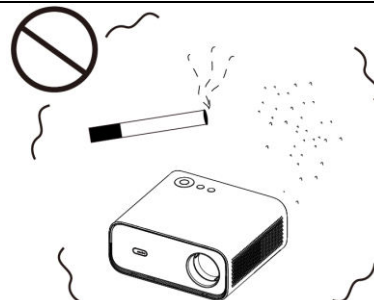
Nicht in schlecht belüfteten Räumen aufstellen.



Installieren Sie das Gerät nicht an Orten, an denen es heiß und feucht ist.

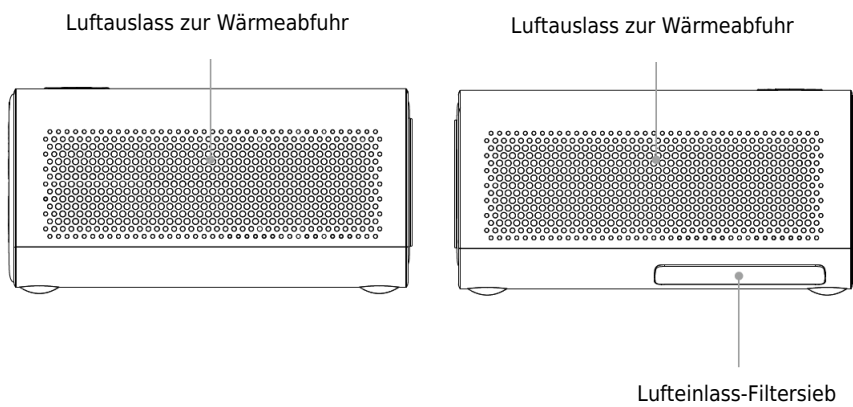
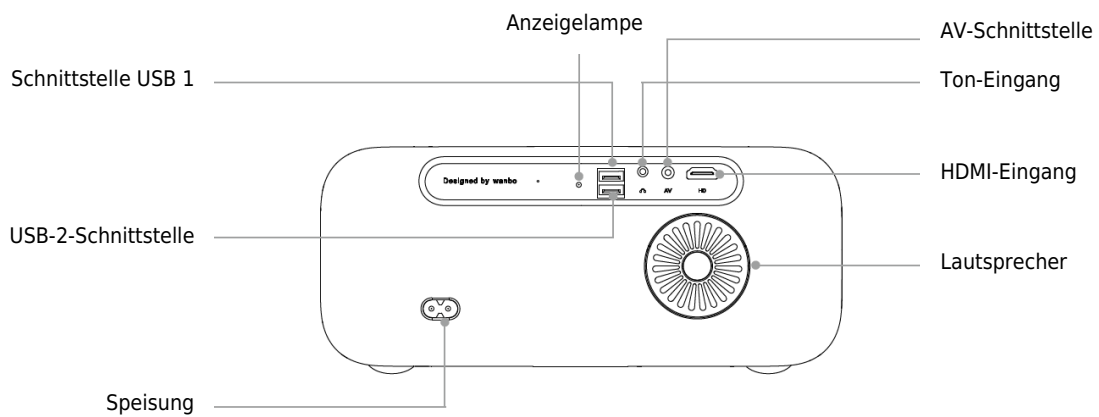
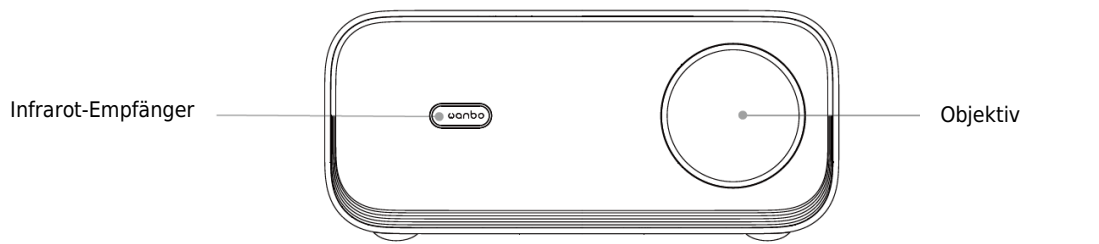


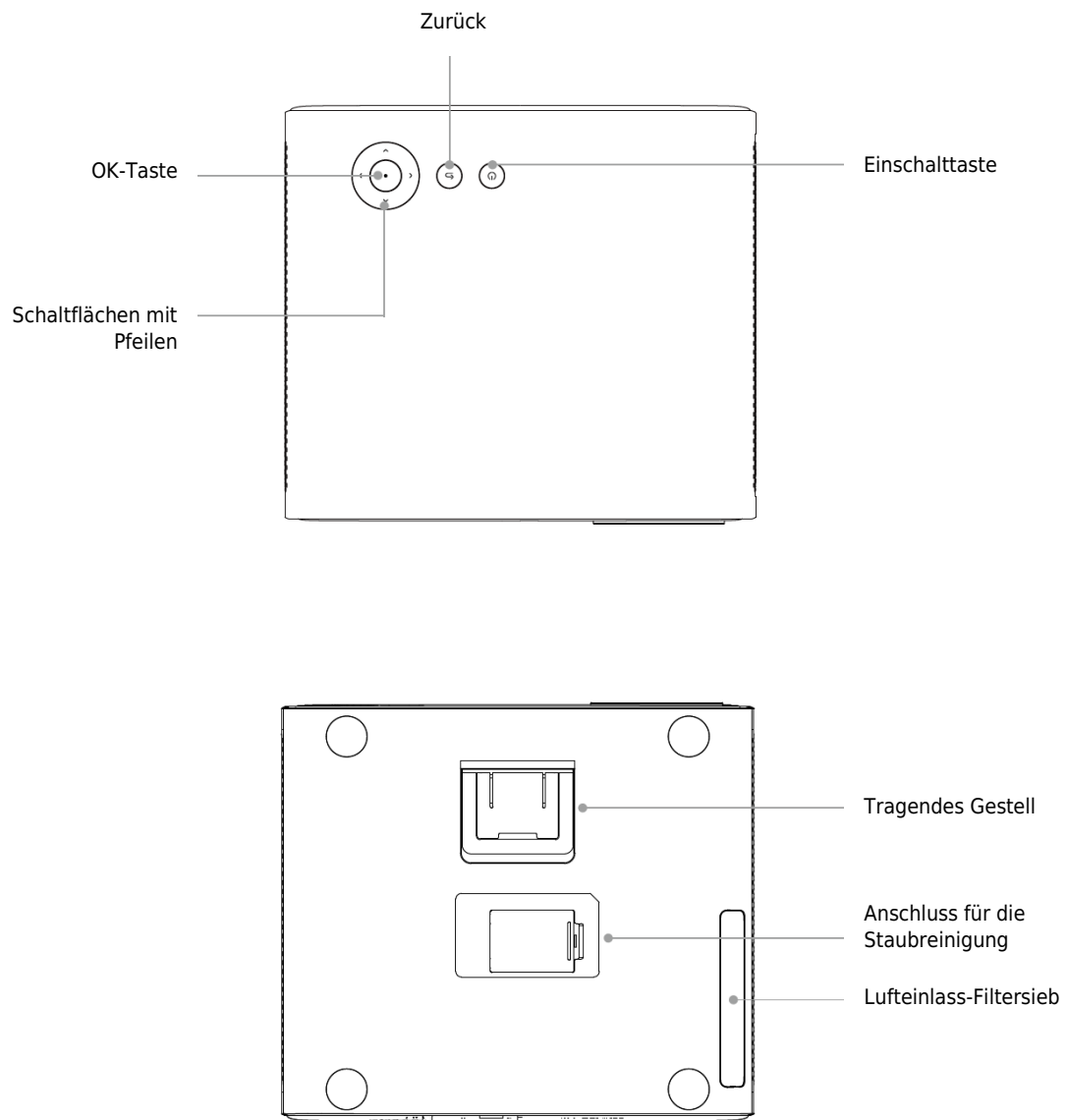
Die Lüftungsöffnungen dürfen nicht blockiert werden.



Installieren Sie das Gerät nicht in staubigen oder verrauchten Räumen.

Produkt-Einführung





Installation und Einrichtung

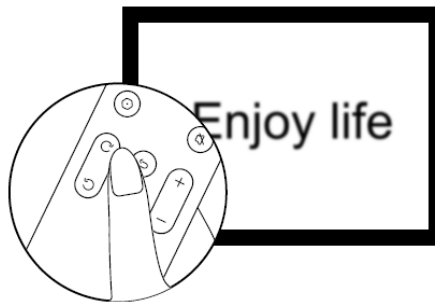
Ein- und Ausschalten

Um den Projektor einzuschalten, drücken Sie die Netztaste am Projektor oder richten Sie die Fernbedienung auf den Projektor und drücken Sie die Netztaste.

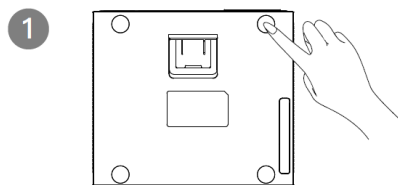
Um den Projektor auszuschalten, drücken Sie kurz die Netztaste am Projektor oder richten Sie die Fernbedienung auf den Projektor und drücken Sie die Netztaste. Wenn das Fenster mit der Aufforderung zum Ausschalten erscheint, drücken Sie dieselbe Taste erneut kurz.

Einstellung der Brennweite

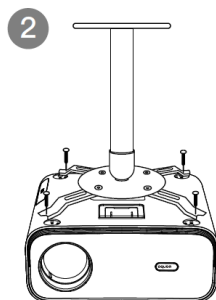
Wenn das Bild unscharf ist, stellen Sie den Fokus des Objektivs mit den Drehknöpfen auf der Fernbedienung ein.



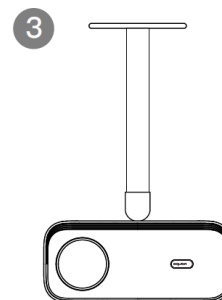
Montage des Projektors



Entfernen Sie die vier Unterlegscheiben.



Stellen Sie den Winkel der Halterung so ein, dass er mit den Löchern übereinstimmt, und ziehen Sie dann die Schrauben fest.

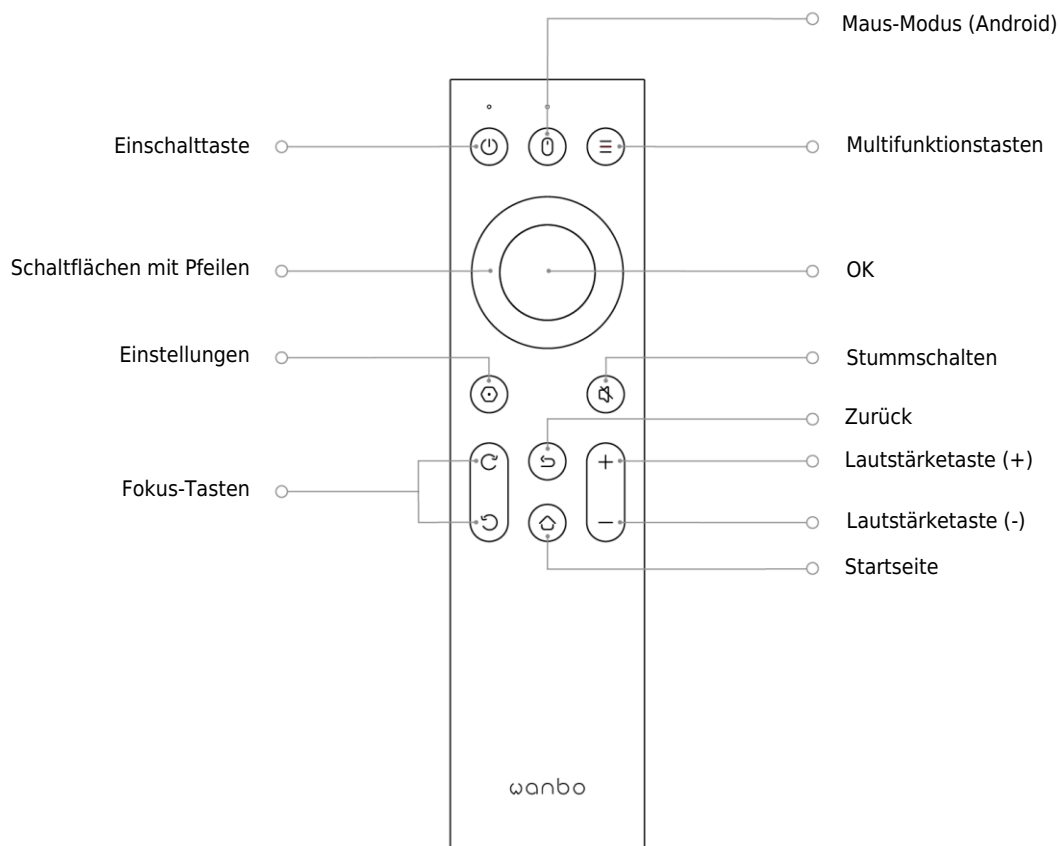


Befestigen Sie die Halterung.

Parameter

Bezeichnung des Produkts	Wanbo X5
Lichtquelle	LED
Betriebsart	Fernsteuerung
Ausgang	Audioausgang für Kopfhörer
Gewicht	3,02 kg
Zubehör	Benutzerhandbuch, Fernbedienung, Netzkabel
Display-Technologie	LCD
Lautsprecher	5 W ×2
Betriebstemperatur	0~35 °C
Eingangsanschlüsse	HDMI, USB, AV IN
Größe	265 × 235 × 119 mm
Leistungsaufnahme	135 W

Fernsteuerung



Bildspiegelung

Mit den folgenden Schritten können Sie die Inhalte Ihres Mobiltelefons über Wi-Fi auf dem Projektor anzeigen. Um fortzufahren, benötigen Sie ein iPhone mit iOS 6 oder höher oder ein Telefon mit Android 5.3 oder höher.

Android

Stellen Sie zunächst sicher, dass Ihr Telefon und Ihr Projektor mit demselben Wi-Fi-Netzwerk verbunden sind. Öffnen Sie dann die Eshare-App auf dem Projektor. Wählen Sie schließlich das Gerät mit demselben Namen aus, der in der Eshare-App angezeigt wird, und schließen Sie die Verbindung ab.

iOS

Stellen Sie zunächst sicher, dass Ihr Telefon und Ihr Projektor mit demselben Wi-Fi-Netzwerk verbunden sind. Öffnen Sie dann die Eshare-App auf dem Projektor. Öffnen Sie dann "AirPlay" / "Screen Mirror" auf Ihrem iPhone. Wählen Sie schließlich das Gerät mit demselben Namen aus, der in der Eshare-App angezeigt wird, und schließen Sie die Verbindung ab.

iOS - Spiegelung ohne Wi-Fi

Wenn kein Wi-Fi verfügbar ist, schalten Sie zuerst die mobilen Daten und dann den Wi-Fi-Hotspot ein. Öffnen Sie die App "Eshare" auf dem Projektor. Öffnen Sie auf dem iPhone "Airplay" / "Screen Mirror" und suchen Sie nach dem Projektor, um ihn zu verbinden.

Erweiterung des Bildschirms

Hinweis: Der Vorteil der Bildschirmerweiterung gegenüber der Bildspiegelung besteht darin, dass Sie bei der Bildspiegelung den Bildschirm Ihres Telefons auf dem Projektor anzeigen können, während Sie bei der Bildschirmerweiterung Ihr Telefon ohne Komplikationen benutzen können, während das anzuzeigende Bild projiziert wird.

Stellen Sie zunächst sicher, dass Ihr Telefon und Ihr Projektor mit demselben Wi-Fi-Netzwerk verbunden sind. Öffnen Sie dann die Eshare-App auf dem Projektor. Öffnen Sie dann "AirPlay" / "Screen Mirror" auf Ihrem Telefon. Suchen Sie den Projektor und stellen Sie eine Verbindung zu ihm her. Öffnen Sie die Videosoftware Ihres Mobiltelefons und suchen Sie das TV Mirroring-Symbol (normalerweise in der oberen rechten Ecke). Es ist zu beachten, dass nicht jedes Programm diese Funktion hat.

Einstellung des Eingangssignals

Rufen Sie auf dem Hauptbildschirm die Schnittstelle Einstellungen auf und wählen Sie Eingangsquellen. Wählen Sie die gewünschte Eingangsquelle aus und drücken Sie OK, um den Wechsel zu bestätigen.

Um durch die Menüs zu blättern, drücken Sie die Zurück-Taste, um zum vorherigen Menü zurückzukehren, und drücken Sie die Home-Taste, um zur Hauptschnittstelle zurückzukehren.

Referenztable für die Projektorentfernung

Projektionsgröße ["]	Breite × Höhe des Bildschirms [m]	Abstand zwischen Objektiv und Bildschirm [m]
40	0,89 × 0,5	1,33
60	1,33 × 0,75	2,0
80	1,77 × 1,0	2,67
100	2,21 × 1,25	3,33
120	2,66 × 1,49	4,0
140	3,10 × 1,74	4,67
160	3,54 × 1,99	5,33
180	3,99 × 2,24	6,0

Hinweis: Die Projektionsgröße und der Abstand werden entsprechend dem Projektionsverhältnis berechnet, das eine Abweichung aufweisen kann und vom aktuellen Zustand abhängt.

Unterstützte USB-Laufwerksformate

Dateityp	Unterstütztes Dateiformat
Bild	JPG, PNG, BMP
Soundtrack	MP3, WMA, MP2, OGG, AAC, M4A, FLAC, 3GP, WAV, AC3, M3U, RM, WMV, DTS
Videoaufzeichnung	MP4, MOV, 3GP, AV1, DIVX, FLV, ISO, M2TS, MKV, MPG, RMVB, TP, TRP, TS, WMV, VOB, DAT, ASF

Hinweis: Aufgrund unregelmäßiger Aktualisierungen des Systems kann es vorkommen, dass in Zukunft andere Formate unterstützt werden oder im Gegenteil, dass die Unterstützung für einige Formate eingestellt wird.

Wartung

Vergewissern Sie sich vor der Reinigung, dass der Projektor nicht an eine Stromquelle angeschlossen ist.

Verwenden Sie keine Pestizide oder andere flüchtige Chemikalien für den Projektor oder das Objektiv. Lassen Sie Gummi- oder Vinylprodukte nicht über längere Zeit in Kontakt mit dem Projektor, da die Abdeckung beschädigt werden und sich ablösen kann.

Reinigung des Projektors

- Wischen Sie den Projektor mit einem weichen, trockenen Baumwolltuch ab. Bei starker Verschmutzung wischen Sie ihn mit einem weichen, mit einem neutralen Reinigungsmittel angefeuchteten Tuch ab und trocknen ihn anschließend sofort mit einem sauberen, trockenen Tuch. Wenn Sie ein Chemiefasertuch verwenden möchten, gehen Sie vorsichtig damit um.
- Verwenden Sie keine Verdünner, Benzol oder andere Lösungsmittel, um zu verhindern, dass die Farbe beschädigt wird, abblättert usw.
- Ein Bürstenaufsatz kann auf den Staubsauger aufgesetzt werden, um Schmutz in den Belüftungsöffnungen zu entfernen. Verwenden Sie den Staubsauger nicht ohne den Aufsatz und reinigen Sie die Lüftungsöffnungen nicht direkt.
- Kratzen Sie den Projektor nicht mit Nägeln oder anderen harten Gegenständen, um mechanische Schäden zu vermeiden.

Reinigung der Linse

- Reinigen Sie das Objektiv mit der gleichen Methode wie Ihr Kameraobjektiv - verwenden Sie einen professionellen Fön oder Brillenputztücher und achten Sie darauf, dass das Objektiv nicht zerkratzt ist.

Reinigung der Lüftungsöffnungen

- Staub auf der Entlüftung verhindert die Belüftung und erhöht die Innentemperatur, was zu Fehlfunktionen führt.
- Ziehen Sie nach dem Ausschalten des Projektors sofort das Netzkabel ab.
- Reinigen Sie das Äußere mit einem elektrischen Staubsauger, aber setzen Sie zuerst den Bürstenkopfaufsatz auf den Staubsauger. Verwenden Sie den Staubsauger nicht ohne den Aufsatz oder den Bürstenkopf.

Garantiebedingungen

Auf ein neues Produkt, das im Vertriebsnetz von Alza gekauft wurde, wird eine Garantie von 2 Jahren gewährt. Wenn Sie während der Garantiezeit eine Reparatur oder andere Dienstleistungen benötigen, wenden Sie sich direkt an den Produktverkäufer. Sie müssen den Originalkaufbeleg mit dem Kaufdatum vorlegen.

Als Widerspruch zu den Garantiebedingungen, für die der geltend gemachte Anspruch nicht anerkannt werden kann, gelten:

- Verwendung des Produkts für einen anderen Zweck als den, für den das Produkt bestimmt ist, oder Nichtbeachtung der Anweisungen für Wartung, Betrieb und Service des Produkts.
- Beschädigung des Produkts durch Naturkatastrophe, Eingriff einer unbefugten Person oder mechanisch durch Verschulden des Käufers (z. B. beim Transport, Reinigung mit unsachgemäßen Mitteln usw.).
- Natürlicher Verschleiß und Alterung von Verbrauchsmaterialien oder Komponenten während des Gebrauchs (wie Batterien usw.).
- Exposition gegenüber nachteiligen äußeren Einflüssen wie Sonnenlicht und anderen Strahlungen oder elektromagnetischen Feldern, Eindringen von Flüssigkeiten, Eindringen von Gegenständen, Netzüberspannung, elektrostatische Entladungsspannung (einschließlich Blitzschlag), fehlerhafte Versorgungs- oder Eingangsspannung und falsche Polarität dieser Spannung, chemische Prozesse wie verwendet Netzteile usw.
- Wenn jemand Änderungen, Modifikationen, Konstruktionsänderungen oder Anpassungen vorgenommen hat, um die Funktionen des Produkts gegenüber der gekauften Konstruktion zu ändern oder zu erweitern oder nicht originale Komponenten zu verwenden.

EU-Konformitätserklärung

Dieses Gerät entspricht den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der EU-Richtlinien.



WEEE

Dieses Produkt darf gemäß der EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE - 2012/19/EU) nicht als normaler Hausmüll entsorgt werden, sondern muss an den Ort des Kaufs zurückgebracht oder bei einer öffentlichen Sammelstelle für wiederverwertbaren Abfall abgegeben werden. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die andernfalls durch die unsachgemäße Entsorgung von Abfällen aus diesem Produkt verursacht werden könnten. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihre örtliche Behörde oder die nächstgelegene Sammelstelle. Die unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfall kann gemäß den nationalen Vorschriften zu Geldstrafen führen.

